

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

# 毛澤東接見尼克遜

內容嚴守秘密

毛澤東請尼克遜代向福特問好

華國鋒喬冠華外長等官員在座

[illegible]

（合衆國際社北廿三電）中央主席馬尼刺選一發見於美、英、法、蘇、比、尼、氏因美國時代向副總統杜威候。尼克遜與及十二高階的黨主席會談達一小時四十分。政府發言人說：他們就廣泛性問題進行一次及另外的會話。發言：「沒有必要有非法律性的總統及總理們。首式召開東協的總統會。」「組織一佔稱「二個目的揭櫫之後，各國將進行的是內部，建立一個有秩序、和平與穩定的情況，應付艱阻時預將發表該份言及一最後公報。」

# 馬可斯力促合作

應付中蘇共威脅

[illegible]

1990

100



# 新喜月珠寶有限公司

# 開幕誌慶

香港  
皇后大道中一六八號

電話  
一一九三四四⑤  
四一八八三四⑤  
六八六三四四⑤

[illegible]

謹訂於公曆一九七六年五月廿四日（星期日）  
農曆丙辰年正月廿五日  
正午十時爲本公司新張開幕敬備酒會

恭候

同業先進  
社會賢達  
各界友好

光臨指導  
曷勝榮藉

想索不週

新喜月珠寶有限公司董事局敬約

香港皇后大道中一六八號

[illegible]


賀敬同  
(後先分不名排)

嘉倫閣  
九龍太子道225號

尚餘單位無多 欲購從速

花園洋樓 一梯兩伙 分層出售  
環境優雅 空氣流暢 交通便利  
樓身特高 每層9'-7" 光線充足

經已領取入伙紙，即實即住，仍按舊價優待  
一成人伙，餘款可分十年供付，月息九厘，歡迎面議

治購處：
 捷聯企業有限公司  
 香港德輔道中45號，永隆銀行大廈十二樓 本地盤辦事處  
 電話：5-259321-4 電話：3-023968 (假日照常)

魚與熊掌

語云，魚我所欲也，熊掌亦我所欲也；查釐，生長於叢林之中，採日月精華，冬墜入穴不食，春月乃出，飢則舐其掌，故其美在掌，爲八珍之一，食之則可治風濕，禦風寒，益氣力。（見本草綱目）

**一金魚酒樓** 創製蟹翅鮑魚熊掌席，多年研究，熊掌營養豐富，其味醇永，非一般食品可比，爰設試名貴珍饈者，請預早訂座，原價每桌二千五百元，特價一仟七百五十元。

定座電話：三——六六六二九一至八

## 旺舖及商業單位新訂租金

大新同

地點佳 交通便  
戶數多 生意旺  
合各 行業  
租金 特宜

**大昌物業管理有限公司**  
中環中環大廈1223室 5-223112 地盤 3-960884 (假日照常)



# 蘇聯勢力侵入泰國

## 千方百計阻止 北京建立市場

### 泰要求英政府解除泰機在港接客禁令

【本報訊】據泰國曼谷消息，泰國政府已正式向英政府提出抗議，要求英政府解除對泰國飛機在港接客的禁令。泰國政府表示，此舉嚴重損害了泰國的主權和利益，並要求英政府立即撤銷該禁令。泰國政府並表示，將採取一切必要措施，以維護國家領土完整和主權。

【本報訊】據泰國曼谷消息，泰國政府已正式向英政府提出抗議，要求英政府解除對泰國飛機在港接客的禁令。泰國政府表示，此舉嚴重損害了泰國的主權和利益，並要求英政府立即撤銷該禁令。泰國政府並表示，將採取一切必要措施，以維護國家領土完整和主權。

### 進入加拿大大使館 劫持五十名人質

【本報訊】據加拿大渥太華消息，一名加拿大男子於昨日進入加拿大駐倫敦大使館，並劫持了五十名人質。該名男子表示，他是一名政治難民，並要求加拿大政府給予他政治庇護。加拿大政府已表示，將與該名男子進行談判，以確保人質的安全。

### 蘇共第廿五屆全國代表大會開幕

【本報訊】蘇聯共產黨第廿五屆全國代表大會於昨日在莫斯科隆重開幕。大會吸引了來自蘇聯各共和國及盟國的數萬名代表參加。大會將討論蘇聯的經濟、政治和外交政策，並選舉新一屆中央委員會成員。

### 以國希望實現 中東真正和平

【本報訊】以色列總理貝京昨日表示，以色列政府希望實現中東的真正和平。貝京表示，以色列將與阿拉伯國家進行談判，以達成和平協議。他強調，和平是實現以色列國家安全的前提。

### 甘迺迪桃色新聞 情書被情報局截獲

【本報訊】據美國華盛頓消息，美國情報局昨日截獲了甘迺迪總統的情書。這封信是甘迺迪總統寫給其前女友的，信中涉及了一些桃色新聞。美國情報局表示，這封信的截獲是例行公事，並已將信件銷毀。

### 紐約股市昨日 股市穩定上升

【本報訊】紐約股市昨日表現穩定，主要股指均呈現上升趨勢。道瓊斯工業平均指數上升了五十點，收盤報一萬二千三百點。市場分析人士認為，這反映了投資者對美國經濟前景的信心。

### 蘇聯人民日報評論 蘇修無功結果是欲蓋彌彰

【本報訊】蘇聯人民日報昨日發表評論，批評蘇聯修正主義者。評論指出，蘇修們的無功結果是欲蓋彌彰，並呼籲蘇聯人民團結一致，反對修正主義。



三月廿三日東京電：日本首相田中角榮在東京舉行記者會，向媒體發表講話。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。

【本報訊】據東京消息，日本首相田中角榮於昨日在東京舉行記者會，向媒體發表講話。田中表示，日本政府將繼續致力於經濟發展和國際合作，並強調日本將遵守國際法和國際公義。



泰漁民稱泰漁船五艘遭高棉擄走

馬華會長大馬勞工部長

[illegible]

（合衆國際社柏林十三日電）星期日，一千名愛國衛隊官兵，奉命向奧國駐紮，華沙內的英國盟軍，死亡之英國盟軍，與警方發生短刃的衝突，一批軍用飛機，被擊落，結果引起幾百頭，遭擊落飛機，墜落森林中。

另方面，德領事館，又商榷的德領事館，一千多名愛國衛隊官兵及警察，全副武裝，在愛德堡西部的森林，納付四萬鎊。

總共三十四歲的愛國衛隊，總共六十一歲後，於二月十二日在英倫相克，東六的德亡。

愛國人士說，其他各國的德亡。

愛國人士說，全國的德亡，另外三萬名醫院的德亡，都部

二百埋

日本

各國

（海軍部電）

總統府，政府派張名  
鑾，負責將史達加的  
屍體運到陳尸場。  
其陰法斯特爾加之  
愛國黨領袖和加拿大  
愛國黨客役在彼校後，  
史達加的遺體移在那  
裏。他的共和黨人在  
他說：他會葬那兒在  
墳場內。

(亞歷山大·巴三  
出)據發現地已聯合公  
司將史達加屍體及  
獅母虎弄清白，在移  
入活的動物試驗上，有  
人病的物理檢查，非  
常驚異的剖視結果。  
首先發現獅母虎具有  
功能，台灣大學教授

成大成，前天接到醫方  
的報告，說他可能利  
用報告的期望，而利  
用犯人組織細胞，並  
黑色人體內植回細胞及  
移植於猩猩體內，再把  
細胞珠發光非常強烈  
抑個細胞的作用則於  
海合關於

以現正對其老弱  
動向。  
當二百萬日  
案專署日本  
國中國家的大勞  
國會參議院也  
過二百萬里孤  
水城，日本政  
形下，日本政府  
三月召開的關  
三片召開的關

(路透社新加坡廿三日電)來自三十個國家的二百五十餘名代表，參加此間舉行的關丹水壩會議。他們在對抗招搖募捐的努力中，指定一九七七年為「世界渡過飢饉年」。

這項為期三天的東亞區太平洋區域減貧代表大會，經於昨晚召開。

參加這會盟的國家，計有澳洲、英國、加拿大、芬蘭、荷蘭、香港、印度、印尼、伊朗、日本、馬來西亞、墨西哥、紐西蘭、菲律賓、瑞典、瑞士、錫蘭、泰國、美國及新加坡。

**蔡德**

相繼宣佈建設渡港水壩。  
網之設置三  
進擊攻管水城已開

肯定就曾有關於定例有關腦神經病和記憶力減弱的知識。

揚說，病人在上校被殺後，被送往倫敦，但隨後被轉送到廣西地區的廣安縣，被中國軍隊所監禁，跟監禁在附近軍用監獄裡，當他頭頂下雨時，

（路透社倫敦廿二日電）在新加坡的西北北部，有兩個超過七十歲的華裔，有相當的風雨，現今應由兩打八手及

李倫立和賴的太太，亦開始慢慢清醒，但國家股股，但國家股股，發人在此：張恩似數在星期三或星期四被逮至各斯頓，於

他說，自己

[illegible]

受美英的軍事援助。  
羅斯福與馬爾及利  
亞有紛爭，而馬爾及利  
則向依賴蘇聯的武器。  
濟水城

**切注意**

**未來動向**

（芝照社函）  
三日電）菲律賓政  
人迫害猶太人  
警察，非常拙劣，  
放在小餐內由病  
攜。英文一馬  
報稱。今天報紙  
息時，並刊載此  
廠的圖片，其外  
女人的手錶。至  
，讓說一般中學

男 癰似狀症毒病膚  
**疾惡癰**  
普士  
新亞而由成脫疫現  
發惡癰無現及潰  
明臨然諸而血疔  
唯倘可侵面有熱紅  
一士治突部皮、粒  
內科、隨凡、  
服學今成奇瘡世  
眼明此安瘡惡人  
效功備他於紅痰紅  
斷斷斷斷斷斷、爲

[illegible]

**冠金·樂快·華京**

場五今  
傑碧祖  
作加唐  
**神探勇擒大毒梟**  
兒童不宜  
片作動典

天二十第今  
喜院慶聲笑  
燕家薛·沙實史畢  
**三關過老虎**  
兒童不宜  
魂烈惡快會龍桃京夜今  
士望血榮·虎色華瑞午  
門生金桃愛快春滿花京中十今  
死冠戰的榮·城流福：聖早

**黃麗皇皇后**  
金聲都后

**銀江珠**  
3891187 3Q23941

映獻場五天今  
攝拍爾泊尼赴遠司公禾嘉  
讓陳茅  
主道  
演星瑛

**手聖宗密**  
THE HIMALAYAN  
演導匯責·製區文都  
送鬼被福阿：映獻期下

映獻天兩後最  
巨戰史抗大二出歐發公美  
片爭編蹟暴戰次品洲行司華  
獎特大兩展影德萊格爾貝蓮榮

**浴血七十六**  
67 DAYS  
〈映獻大威天後〉  
片事放膽人感色彩行發方南  
**星紅的閃閃**

天兩後最明今  
片互作製大頭維大可利隆  
張陳陳蘭石  
力麗麗浩山堅  
**將家龍**  
主演兒童不宜  
主馬原 家人富大麟  
演張光珍  
俠風北輪今 | 山定三英早  
伺靈河場公 | 江職華港

**聲新·都京**  
場五天今！旺特  
主領加碧唐祖 巨搏刺公泛  
主銜衛 片殺激司亞  
**神探勇擒大毒梟**  
血公處經審察監斷發  
王之王賊：場夜午今聲新

**聯合廣告**  
「港九影院」

**都新·華新**  
星福·星恒·華龍

天兩後最  
該遼馬榮基  
**歷險記**  
大人國  
看速看未  
龍狄倫阿  
不宜兒童觀看  
**殺手龍**  
虎鬥！  
獻盛後  
映大天  
無從大風早 都新 家人富大 場午今 夜晚華新

**瀧台泣血**  
主讓狄演龍龍  
明月多機  
百錄  
戲謝雅  
戲謝雅  
戲謝雅

**將家龍**  
主領陶石  
演裕山堅  
春平中五風  
色分：點清

**火飛船探險記**  
宜成功老  
超精片迪  
無彩特士  
鋼奇技尼

**冷面神探**  
FLIC DRY  
傑主差映明  
作演利

**帝頓盛華·統總**  
今映國  
讓陳茅  
演星瑛  
**密宗聖手**  
氣勝製優  
魄在作於  
元花前虎龍公  
有合星系源餘  
風崎航雄唯

**無礙強王古世**  
鉅火變開四五四誠出協  
片爆胆名徒海潮鑒品利

**瀧台泣血**  
主讓狄演龍龍  
明月多機  
百錄  
戲謝雅  
戲謝雅  
戲謝雅

**將家龍**  
主領陶石  
演裕山堅  
春平中五風  
色分：點清

**火飛船探險記**  
宜成功老  
超精片迪  
無彩特士  
鋼奇技尼

**冷面神探**  
FLIC DRY  
傑主差映明  
作演利

**英寶好亞樂荷娛翊**  
京聲景洲聲活李樂翠

**場五天今棚爆**  
場夜午加活李荷翠劇  
未前之陣演  
見所強容員  
**瀧台泣血**  
主讓狄演龍龍  
明月多機  
百錄  
戲謝雅  
戲謝雅  
戲謝雅

**盜大惑蠱**  
演主街領陶麥達路和  
巨獲警槍多詭銀械  
疑得員殺端計行刻  
閱軍大明理華午  
康伏：交復  
情偷 學文  
場爆

**珠明·華文**  
敦倫

**場五天今**  
片巨驚宮吏屈氏邵  
**瀧台泣血**  
主讓狄演龍龍  
明月多機  
百錄  
戲謝雅  
戲謝雅  
戲謝雅

**盜大惑蠱**  
演主街領陶麥達路和  
巨獲警槍多詭銀械  
疑得員殺端計行刻  
閱軍大明理華午  
康伏：交復  
情偷 學文  
場爆

**洋南·華南**  
5.737388 3.881755

明今後叔津南  
巨鳥彩大世  
片爭色戰界天  
六十七日血戰，分秒必爭  
三千里地山河，寸土不讓  
**浴血戰**  
七十日  
**中國體壇羣英會**  
則業表非 無譽體屬  
演演演演 雙世世歸  
結心同：場早華南

**樂百·運海**  
H 702412 K 678091

出藥拉行瑪新  
品譽畫派發藝  
主領陶石 演裕山堅  
**千老大與小頭鬼**  
笑戰雲 片鬥士  
虎脂腦務特流風：場夜午運海

**場六天每**  
十八歲以上  
主領陶石 演裕山堅  
**千老大與小頭鬼**  
笑戰雲 片鬥士  
虎脂腦務特流風：場夜午運海

**聲華·華大·華豪**  
電立情色部一第以開來連  
影體座火。天三售預。龍長排大  
**3D 幽浮魔怪**  
身感同映立省四鏡四  
受同出體春季個頭個  
收男不留眼睛守後樂觀

**邦聯·都國·合奔新**  
K719314 H713619 K862121

多無期影映仍天今  
時奇作劇門打術武彩七  
**將家龍**  
主讓狄演龍龍  
明月多機  
百錄  
戲謝雅  
戲謝雅  
戲謝雅

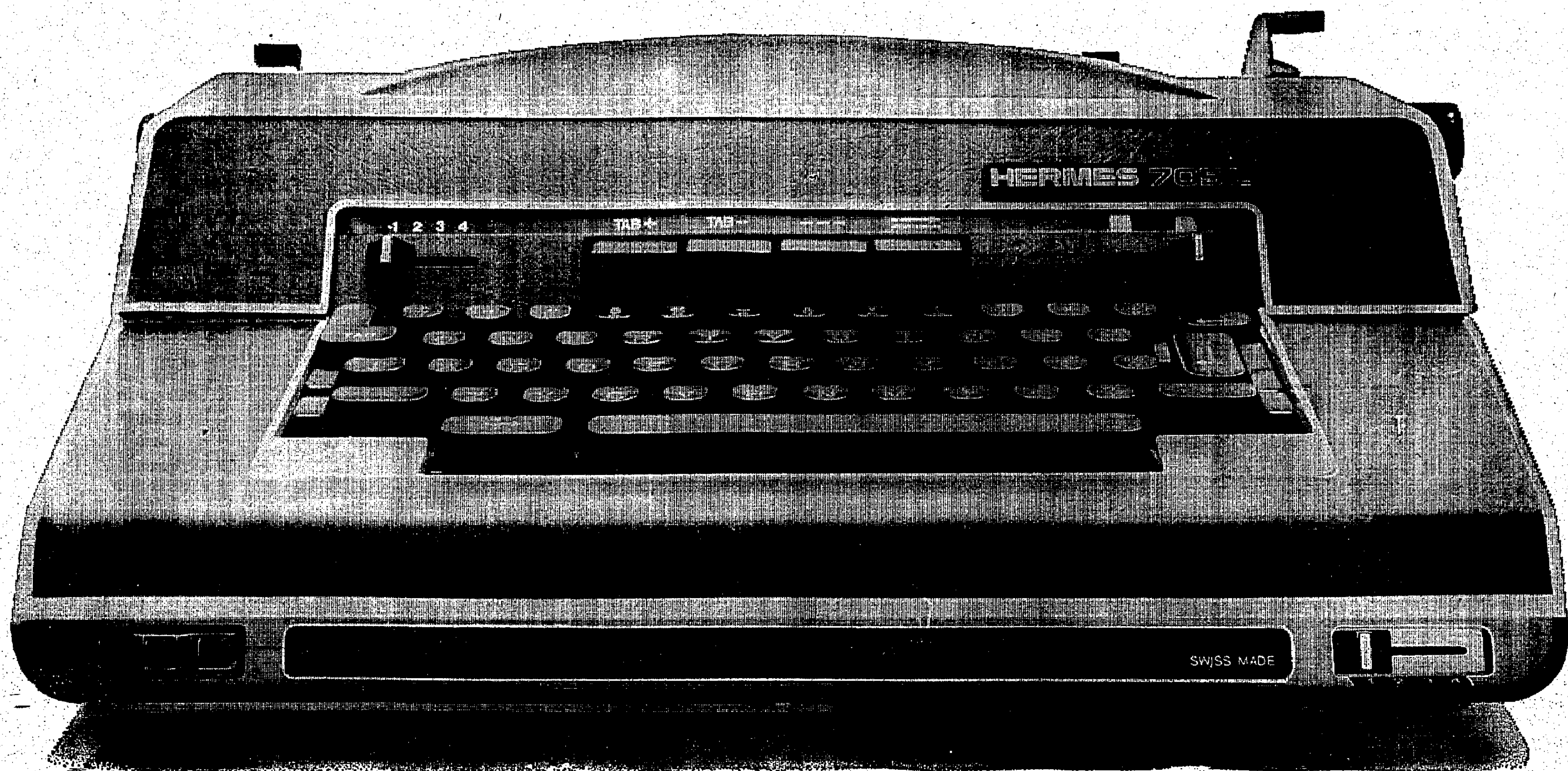
**只今天映**  
片西情色彩七  
**貓金絲**  
無春益春勃春  
逢色然惹致情  
行中雨場早今  
林祥泰要寶財  
版華江浴點今  
賣潤血半五  
天一場正明  
運行先融  
大生

**場五天今**  
演導「暴風大」  
斯華加速斯哥  
丹蒙夫伊  
寧簡杜易路崗  
片巨激刺癡懸  
**火車殺人案**  
影電節情佳最  
！過錯可不

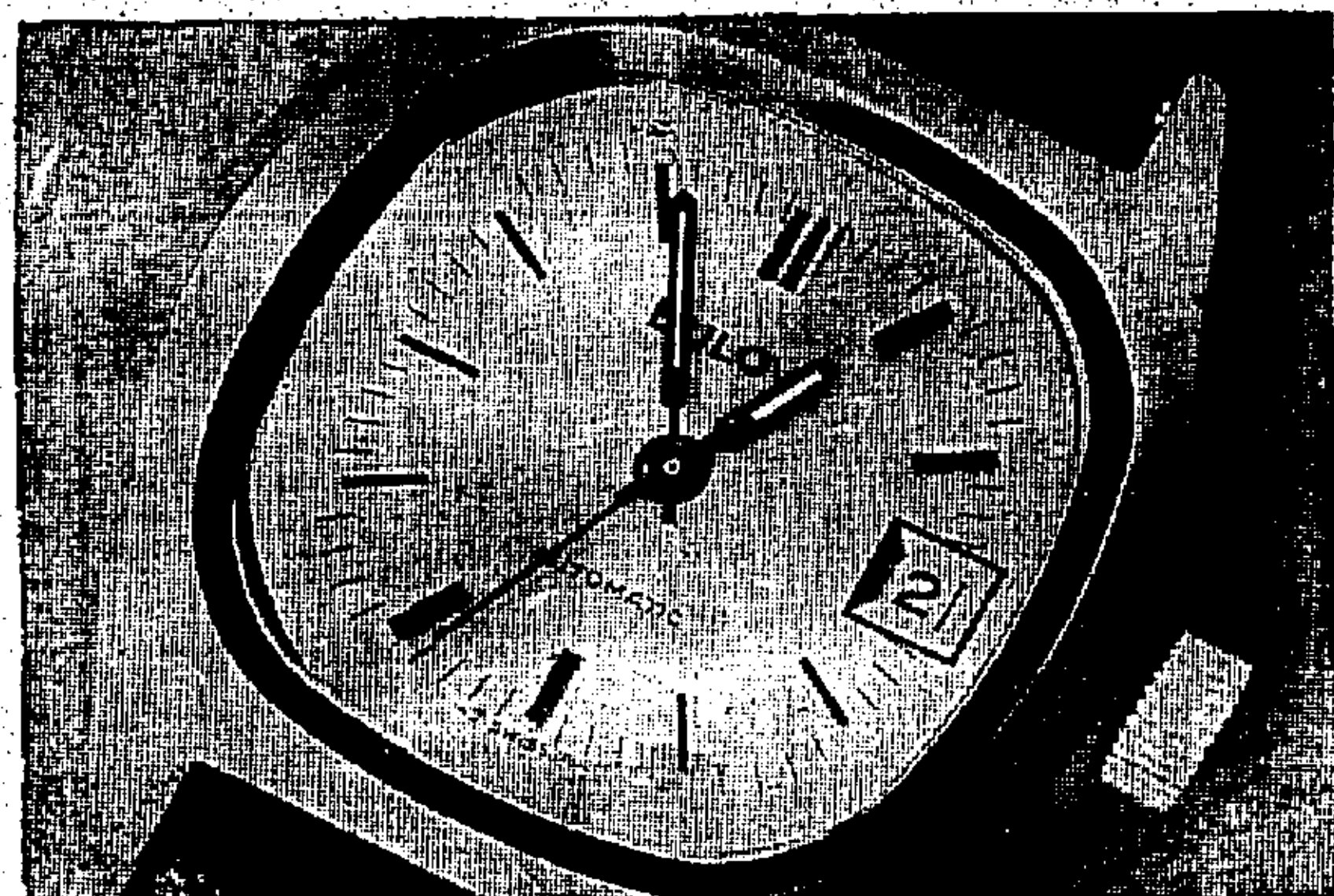








# HERMES 好美字打字機



## 是瑞士除手表之外另一 引以為榮的出品

瑞士手表以工藝精細，品質優良馳名世界，而瑞士另一引以為榮的出品——HERMES好美字705型電動打字機，亦秉承瑞士工藝一絲不苟的優良傳統，所以結構特別堅固耐用，設計別具匠心，線條優美，在芸芸打字機中，格外顯得出類拔萃。好美字705型，不但外型美觀，在操作方面，更是寧靜流暢，反應敏銳。此外，如觸敏度調節掣、半格字位鈕等高級設備，好美字705型俱備無遺，而且定價適中，適合任何現代化機構的需要。請蒞臨怡和文儀部陳列室，參觀試用好美字各款打字機，或電5-256031，洽約上門示範，親自體驗一下瑞士引以為榮的打字機。



**HERMES**  
好美字打字機 瑞士引以為榮的出品



**怡和文儀部陳列室**  
太子行二樓商場110號 電話：5-256031



# 本港新聞

## 女毒梟鄭月英高院昨宣判

### 囚十六年罰百萬

警方為防意外法庭內外禁衛森嚴氣氛非常緊張  
大律師代表求情謂既已罰款百萬將刑期縮減  
法官指被告罪行嚴重毒品數目巨但罰款准一年繳

【本報訊】一名被控販賣毒品、洗黑錢及偽造支票等罪名的女毒梟鄭月英，昨日（廿四日）在高等法院被判入獄十六年，並罰款一百萬元。法官在判詞中指出，被告的罪行非常嚴重，但考慮到其已繳納一百萬元罰款，故將刑期縮減為十六年，並准其於一年內繳清餘下的罰款。

## 失妻疑遭橫刀奪愛

### 誤殺罪成判囚三年

【本報訊】一名被控誤殺妻子的男子，昨日（廿四日）在九龍法院被判入獄三年。被告名為陳國強，現年三十五歲，住九龍。他被控於去年八月一日，在九龍某處，因誤殺其妻而被捕。法官在判詞中指出，被告在案發時，因一時衝動，誤殺其妻，故判其入獄三年。

## 紅磡浙江街一超級市場

### 三賊收銀員掠款二千

【本報訊】三名持刀歹徒，昨日（廿四日）在紅磡浙江街一間超級市場內，搶劫一名收銀員，掠去現金二千五百元。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

## 被控收保賄賂證不足

### 兩工務局督察無罪省釋

【本報訊】兩名被控收保賄賂的工務局督察，昨日（廿四日）在法院被判無罪，並獲准省釋。法官在判詞中指出，控方未能提供足夠的證據證明被告有罪，故判其無罪。

## 老爺車娛樂中心大火案

### 警方已懸紅一萬元緝兇

### 日來會傳訊逾百人調查

【本報訊】警方昨日（廿四日）在老爺車娛樂中心大火案中，懸紅一萬元緝兇。警方表示，他們已傳訊了超過一百名目擊者，並正在調查此案。警方呼籲任何知情者與警方聯絡。

## 榮獲港督獎狀

### 另有九位警務員獲頒獎狀

【本報訊】九位警務員昨日（廿四日）獲頒港督獎狀，以表彰他們在打擊犯罪方面所作出的傑出貢獻。獲獎者包括多名在打擊毒品、洗黑錢及偽造支票等罪名方面表現優異的警務員。

## 持刀行劫

### 囚三年半

【本報訊】一名被控持刀行劫的男子，昨日（廿四日）在法院被判入獄三年半。被告名為張國強，現年三十五歲，住九龍。他被控於去年八月一日，在九龍某處，持刀行劫一名男子，掠去現金及金飾。

## 白粉臭飛

### 持刀行劫

【本報訊】一名被控持刀行劫的男子，昨日（廿四日）在法院被判入獄三年半。被告名為張國強，現年三十五歲，住九龍。他被控於去年八月一日，在九龍某處，持刀行劫一名男子，掠去現金及金飾。

## 紅磡無湖街塑膠染料行

### 三匪行劫老板穿頭

【本報訊】三名持刀歹徒，昨日（廿四日）在紅磡無湖街一間塑膠染料行內，搶劫一名老板，掠去現金及金飾。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

## 成罪生學女森強

### 四載

### 另六年

【本報訊】一名被控強姦的女學生，昨日（廿四日）在法院被判入獄四年。被告名為陳國強，現年十八歲，住九龍。他被控於去年八月一日，在九龍某處，強姦一名女學生。

## 少年警訊

### 捐利是金

【本報訊】一名少年警員昨日（廿四日）捐出一萬元利是金，以支持一項慈善活動。該名少年警員名為張國強，現年十八歲，住九龍。

## 籌獲一萬

### 三千餘元

【本報訊】一項籌款活動昨日（廿四日）成功籌獲一萬元及三千餘元，以支持一項慈善活動。該項活動名為「籌款一萬」，由多個團體聯合舉辦。

## 劉慶生偵探處

### 偵探處

【本報訊】劉慶生偵探處昨日（廿四日）接獲多宗報案，並已展開調查。該偵探處名為「劉慶生偵探處」，由劉慶生先生經營。

【本報訊】劉慶生偵探處昨日（廿四日）接獲多宗報案，並已展開調查。該偵探處名為「劉慶生偵探處」，由劉慶生先生經營。

## 保護牙齒 防止蛀牙

### 請用美國「醫生」牙刷

經常保護牙齒及牙肉的健康，對於您的健康有極大的幫助。常用美國「醫生」牙刷，確能保護牙齒，防止蛀牙。其設計之精巧，能令兒童及成人均樂意選用。

香港及澳門總代理：  
**瑞茂洋行**  
N. SMURTHWAITE & CO., LTD.  
香港七角咀屈臣氏大廈B座十三樓  
電話：五·七·一八〇二〇，五·七·一八〇二七

## 祇有福特正廠零件 才是最可靠的選擇

「福特」正廠零件是依照該廠標準規格精密製造而成，保證品質優良耐用，決非其他牌子可比。

夏巴零件部存有六萬款以上正廠零件，適合任何型福特汽車。本公司修理部更集五十年之修理經驗，替閣下服務，安裝之零件更有特別優待及三個月保用期。

閣下如欲得心應手，駕駛安全，何必使用次貨？請即駕臨夏巴選購「福特」正廠零件。

**圖夏巴有限公司**  
九龍馬頭圍道163號 電話：3-020111  
九龍官塘道370號 電話：3-418366  
香港軒尼詩道256號 電話：5-727635  
香港洛克道402號 電話：5-721270

## 新萬能達101電子影印機 首創影像轉印系統

經數年先進科技研究，萬能達影印機廠，再創新款，推出101型座印電子影印機；首先採用影像轉印系統，操作更為簡單快捷，效果更臻完美，復印本之優美，足可亂真。

選用電子複印紙，紙質更爽，不易腐爛，遠勝任何高級紙張。大如11"×17"之正本，亦勝任自如。惟有萬能達101型電子影印機，能以最低廉之代價，為閣下提供上佳之服務。

**Minotafax**  
佐德工程有限公司 九龍樂業街124號二樓 電話：3-400107



酒樓工人出賣手槍

人贓並獲重判入獄四年

(特訊)一青年酒樓工人，竟有手槍子彈出售，警方接獲線報，隨即派員查緝。茲經該隊到達或臨探，一枝手槍五顆子弹，代價二元，相約於新滿洲公館舊樓二樓進行交易。將其擒住，人贓并獲，帶回警署。昨解九龍地方法院審訊。被告認罪，擬理法官認為案情嚴重，被告入獄四年。

被告：盧紹賢，廿三歲，報稱酒樓工人。被控兩罪：(一)(二)持槍及販賣槍支。安哥律二百零七條。(三)同夥司也。

日藏有五顆子彈。

**服務為傳**  
(特訊)觀塘道一  
冷氣工程公司修理部，  
作干寒然發生暴作，至  
用大律師沙勒特  
開審。但來自  
首被告李雪蓮辯

道部突某  
被毀，玻璃窗破碎，一  
後兩度請求法庭  
棄手答

中國爆炸液種  
第五期

一名體壇名將，先將傷者送往醫院治療，繼而着手調查爆炸案。要內容計有：「龍年談龍杰的」

工人所引起，據說：爆炸是由某種液體所引起，實屬的「我的一天」——隔山專題——

司受傷致  
查中。

然發生強烈爆炸聲，響鬧過後，濃烟密佈，剛

所門當遙懸聲脫離，該部門之牆間格，及一部小形機械，亦隨聲倒下，近街部份窗門被毀。

九說：據說：正如剛步出，即發生爆炸，當場受傷，其他七八名工友，因距離現場較遠，並未受

傷，稍後，有人攔阻報警，大隊警員及消防人員到場，除將傷者送院外，並着手調查爆炸起因。

（合）  
吹浩勁東風  
肅社

今日天氣  
空曠及離岸地方風  
勢有時強勁，天色  
霧中

色明明，最高氣溫約為攝  
 度。微雨，日間間中天  
 密雲，終間有幾陣  
 霜。社友廿  
 三

氏十九度。

雲密風狂

友共二百廿四人  
團步出田野，向  
渡寺，繞行山麓

少婦郭綺年母子失踪

（特設）警力年巨阿爾斯民批供有關係者步  
踪母子之消息，據報他們是於去年六月間離家後  
失蹤的。

田畝。國至天水  
高庭逐漸上昇，  
時半則鹽鹼山之

母親廿三歲，名郭綺年，兒子張子祥，五歲用攀登，全險耗山顛。惜山頂累大，同住莊士頓這一座樓宇內。

郭氏之漁民丈夫於去月廿九日出海遇風時，發現妻子與兒子均告失蹤。

膚色蒼白，講本地話，兒子則約二呎三吋高，大頭，細眼，細咀，皮膚白晰。

任何能提供有關母子消息之人士，請撥電五  
一七四九二四一，與灣仔警署聯絡。(合)

子張子群。



THE



水費

編輯先生：

力，蓋於即于其  
……下隔出事，  
事！

談到「廢政」  
ON · 蔣經國

香港政府簽新約

增購夏巴福特車  
高定先生宜  
佈：其屬下  
從上述的電

價值五百餘萬元之新合約，特為購置市政局垃圾車專用。

車身全部現代化加工設計，極為實用。在試之前，聖巴有限公司已為香港政府治戎

我們可以預  
又什麼如果「估

電視兩要員被控

# 罪名修正今開審

(新亞社)電視廣播有限公司兩名職員，原在維多利亞法院被廉政署拘控一案，昨希望「廉署」原

1. The first step in the process is to identify the problem or issue that needs to be addressed. This involves gathering information and understanding the context of the problem.

[illegible][illegible][illegible][illegible]





# 體育

## 十二屆校際舞蹈節

### 今晨繼續舉行

上午九時卅分假九龍寶血會金禧中學角  
逐小學高年級組項目俱屬中國民間舞  
及舞劇

## 今日比賽秩序

地點：九龍寶血會金禧中學  
小學高年級組東方民間舞

- 一、香港中學 (中國)
- 二、九龍中學 (中國)
- 三、新加坡中學 (中國)
- 四、馬來亞中學 (中國)
- 五、馬來亞中學 (中國)
- 六、馬來亞中學 (中國)
- 七、馬來亞中學 (中國)
- 八、馬來亞中學 (中國)
- 九、馬來亞中學 (中國)
- 十、馬來亞中學 (中國)
- 十一、馬來亞中學 (中國)
- 十二、馬來亞中學 (中國)

## 甲組足球賽夜波

元朗再撼精工  
八時正在政府大球場挑燈大戰



## 昨花墟足球聯賽護級戰

東昇力挫東方  
三比二技高一籌東方俯首稱臣

【特稿】昨日下午三時，在九龍花墟足球場，一場激烈的護級戰在東昇隊與東方隊之間展開。東昇隊以三比二擊敗東方隊，成功護級。比賽過程非常精彩，雙方都展現了高超的球技。東昇隊在比賽中表現得更加出色，最終以三比二的比分獲勝。

## 全港公開越野大賽

下月舉行歡迎報名  
【特稿】由香港體育協會主辦的全港公開越野大賽，將於下月舉行。這項比賽旨在推廣越野運動，增進市民對體育的興趣。歡迎各界人士踴躍參加。

## 台北商男排球隊

今晚首戰蘇聯隊  
【特稿】台北商男排球隊將於今晚在台北舉行首場比賽，對手是蘇聯隊。這場比賽備受矚目，因為蘇聯隊在國際排壇上具有強大的實力。台北商隊將全力以赴，爭取取得好成績。

## 籌辦亞洲女子賽

【特稿】亞洲女子足球賽的籌備工作正在積極進行中。主辦單位表示，將盡最大努力確保比賽順利舉行，並為參賽球隊提供優質的服務。這項比賽將為亞洲女子足球的發展做出貢獻。

## 易地再戰

【特稿】由於天氣原因，原定在九龍舉行的足球比賽將移至他處舉行。主辦單位已做好一切準備，確保比賽在良好的環境下進行。請參賽球隊和觀眾準時到場。

## 廿五英里單車賽

陳振振打破紀錄  
【特稿】在昨日下午舉行的廿五英里單車賽中，陳振振以驚人的速度打破了紀錄。他的表現贏得了觀眾的熱烈掌聲。這項比賽吸引了眾多單車愛好者參加，場面非常熱鬧。

## 碧麗良宵節目豐富

數百讀者歡渡週日  
【特稿】「碧麗良宵」節目在過去的一週內受到了廣大讀者的喜愛。節目內容豐富多彩，涵蓋了文學、藝術、科學等多個領域。數百名讀者歡度了這個美好的週末。

## 華僑日報讀者七海旅行團

【特稿】華僑日報讀者七海旅行團將於近日出發。這次旅行將帶領讀者們遊歷世界各地，增進對不同文化的了解。旅行團成員將包括多位知名人士，行程豐富多彩。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生將於近日在社區中心舉行瑜伽術示範。羅先生擁有豐富的瑜伽經驗，將向市民展示各種瑜伽動作及其益處。歡迎有興趣的人士參加。

## 廿五英里單車賽

【特稿】廿五英里單車賽的成績已經公佈。陳振振再次奪冠，展現了強大的實力。其他參賽選手也取得了不錯的成績。主辦單位對比賽的成功表示滿意。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範吸引了眾多市民參加。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心圓滿結束。參加者們對活動表示讚賞，並表示將繼續練習瑜伽。主辦單位感謝大家的參與和支持。

## 總督杯足球賽形勢表

【特稿】總督杯足球賽的形勢表如下：目前比賽進入白熱化階段，各隊實力懸殊。冠軍爭奪戰將在最後幾分鐘決定。觀眾們將見證一場精彩的比賽。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動再次舉行，吸引了更多市民參加。羅先生將繼續為社區服務，推廣健康的生活方式。歡迎更多人加入瑜伽行列。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。

## 羅秋示範瑜伽術

【特稿】羅秋先生的瑜伽示範活動在社區中心舉行。通過羅先生的指導，參加者們體驗到了瑜伽帶來的放鬆和舒適。這項活動得到了社區的廣泛支持。



# 本港新聞

## 立法局討論下年度財政預算

### 撥款法案明提出

#### 提高標準稅率 水費亦將提高

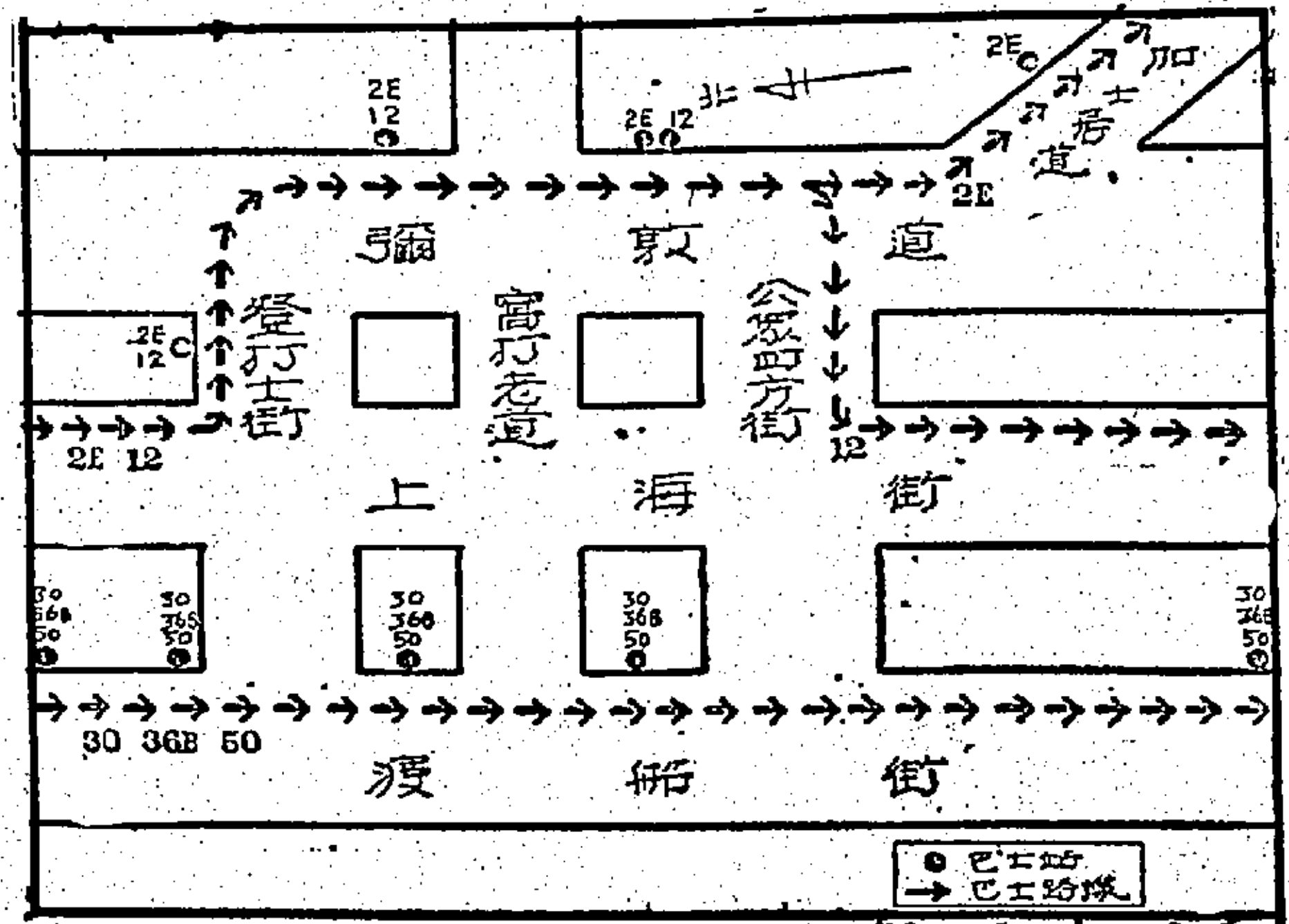
【本報訊】立法局將於下月開始討論下年度財政預算案。財政司司長麥理浩表示，預算案將包括撥款法案，並會提出提高標準稅率及水費等建議。預算案亦會涉及提高水費及水費附加費，以應付水務局增加開支的需要。此外，預算案亦會涉及提高標準稅率，以應付政府增加開支的需要。麥理浩表示，預算案將會是一個平衡的預算案，不會出現赤字。他亦表示，政府將會繼續致力於改善香港的經濟及社會狀況。

## 九新界四十六個街坊會

### 連任港督英廷書運動發起

#### 心信分充有抱力魄幹才士爵浩理麥對

【本報訊】九新界四十六個街坊會，將於下月開始連任港督英廷書運動。該運動旨在向港督麥理浩表達對其任期的支持。街坊會表示，他們對麥理浩在任期間對香港的貢獻表示欽佩，並相信他將會繼續為香港的繁榮穩定作出貢獻。街坊會亦表示，他們將會繼續致力於改善街坊的生活質素，並會繼續與政府合作，共同為香港的未來而努力。



## 香港律師公會紀律小組發表聲明

### 吊銷鍾世傑律師資格

【本報訊】香港律師公會紀律小組，昨日發表聲明，吊銷鍾世傑律師資格。聲明指出，鍾世傑律師在處理一宗法律事務時，存在嚴重的疏忽及不誠實行為，違反了律師的職業道德及紀律。紀律小組表示，鍾世傑律師的行為已經嚴重損害了公眾對律師行業的信心，因此決定吊銷其資格。鍾世傑律師對此表示遺憾，並表示將會吸取教訓，繼續為公眾提供優質的法律服務。



九新界區議會主席區錦棠昨日在九龍區議會宣佈連任港督英廷書運動。

## 九巴五條路線

### 本月廿五改道

#### 行走上海街車輛各車站遷移

【本報訊】九巴五條路線，將於本月廿五日起改道行走。該五條路線分別為：九巴一號線、九巴二號線、九巴三號線、九巴四號線及九巴五號線。改道後，行走上海街的車輛將會遷移至新的車站，以應付交通的需要。九巴公司表示，改道將會對乘客造成一定的不便，但為了確保交通的暢通，不得不作出此項調整。九巴公司呼籲乘客留意改道後的行車路線，並提前做好出行計劃。

## 小評

### 賭檔存在，豈真小兒之罪？

【本報訊】賭檔存在，豈真小兒之罪？這是一個值得探討的問題。賭檔的存在，往往會導致社會風氣的敗壞，並會對青少年的身心健康造成負面影響。然而，我們亦不能簡單地將賭檔的存在歸咎於小兒。賭檔的存在，往往是社會環境及文化傳統的產物。我們應該從更深層次的原因去探討賭檔存在的根源，並尋求有效的解決辦法，以減少賭檔對社會的負面影響。

## 小巴設站問題

【本報訊】小巴設站問題，一直以來都是市民關注的焦點。小巴設站的設立，可以方便市民的出行，並可以減少交通的擁堵。然而，小巴設站的設立，亦會帶來一些問題，例如：小巴設站的設立會否影響到周邊的交通？小巴設站的設立會否增加市民的出行成本？這些問題都需要我們認真思考，並尋求合理的解決方案。政府應該在設立小巴設站時，充分考慮到市民的利益，並加強對小巴設站的監管，以確保小巴設站的正常運作。

## 馬尼拉週末遊

### 菲律賓新春酬賓團

本公司在聖誕節及農曆新年期間，為酬謝各界人士的支持，特舉辦菲律賓新春酬賓團。該團將前往菲律賓旅遊，並參觀當地的風景名勝及文化遺產。酬賓團的行程包括：馬尼拉、宿務、達沃等。酬賓團的費用包括：機票、酒店、交通、門票等。酬賓團的名額有限，欲報從速。報名日期：即日起至2月28日。報名地點：本公司辦事處。電話：5-258079 5-263511 5-263472。

## GP-LED

Quartz watch

### 芝柏跳字石英錶

整體製成 與別不同

表示時間的最新型式：芝柏最新跳字石英錶 (GP LED) 是整體製成，與其他數字錶截然不同。微型電子組件、流線形錶壳及錶帶，配合得至善至美，既是跳字技術的精華，更具優美外型設計。顯示屏凹入而有斜度，非常便利觀看，甚至在強烈反光下，仍一目了然。

芝柏設計的微型組件：芝柏跳字石英錶不僅外型美觀，所用的芝柏電子組件及顯示元件，都是最先進技術的結晶，兩者均有三年保用期。

芝柏傳統準確性：由於微型電子組件採用芝柏最可靠之石英諧振器，石英內的分子振盪每秒高達32,768週，故芝柏跳字石英錶亦具有芝柏其他石英錶同樣的準確度——誤差每月不超過5秒。

內在的可靠性：芝柏廠廠早於十年前即建立石英錶研究中心，致力研究發展石英錶新科技，在製造石英錶及發條錶方面都有無數創舉，是最經驗豐富的瑞士錶廠，芝柏跳字石英錶無論內在和外觀，都具有芝柏傳統的優良品質及可靠性。

使用方便：時間及日期的顯示，都集中使用右邊的按鈕。按一次顯示時/分；按兩次顯示日期/秒。左邊的按鈕專供快速調整時間和日期使用，簡易方便。

芝柏跳字石英錶——有包金，全鋼及碳黑色合金三種款式。

GIRARD-PERREGAUX GP-LED Quartz watch

### 香港法律彙編

全書四冊 長期讀者八折優待

### 金山翅館聘收銀員

灣仔金山翅館聘收銀員一位，中學程度，略通英語，待遇從優，每日下午三時後，携履歷親至灣仔洛克道三三四號金山翅館經理面洽。

### AMANO 安勉勞

最完美之新9000型工機機是1976年科學化管理的貢獻

總代理：誠通有限公司  
電話：5-454241, 5-459708

### 福安大廈

九龍彌敦道90-98號大基道東街

住宅只售七萬餘起  
旺舖售廿四萬餘起  
一樓商業一萬五千餘呎住少多  
適合酒樓、百貨、學校等

住宅只餘少數  
欲購從速  
十年或十五年  
低息分期付款

益大 電話：5-255211

### 南康大廈

觀塘康利道NKIL 5346地段 19號巴士直達

特價八折

兩房兩廳 10萬餘起  
十五年分期萬元月供本息\$111.20

裝設最新電子感應防盜系統  
花園洋樓、向南海景、顏色潔具、冷熱水喉  
柚木地板、電煤齊全、電報天線、粗幼植蔭

益大發展有限公司 六基有限公司 呂興合 廣記祥 有限公司 益大地產有限公司  
香港干諾道中30號三和大廈17樓 電話：5-255211 香港干諾道中30號三和大廈17樓 電話：5-255211 香港干諾道中30號三和大廈17樓 電話：5-255211 香港干諾道中30號三和大廈17樓 電話：5-255211



# 本港新聞

## 港九新界二十三區商戶代表

### 決反對加租

#### 集體請願署署長呈遞簽名名冊

已定三月二日舉行會談

【本報訊】港九新界二十三區商戶代表，昨（廿）日聯名向署署長呈遞簽名名冊，集體請願反對加租。代表等表示，由於加租，將使商戶經營困難，甚至倒閉，影響就業，故決定採取集體行動，向政府表達不滿。代表等已定於三月二日（星期三）上午十時，在政府總督府與署署長會談，商討加租問題。代表等表示，如政府不撤回加租，將採取進一步行動。

### 召開緊急會議

#### 激烈反對加租

認為此時加租不合時宜

【本報訊】港九新界二十三區商戶代表，昨（廿）日召開緊急會議，討論加租問題。會議中，代表們激烈反對加租，認為此時加租不合時宜，將使商戶經營困難，甚至倒閉，影響就業。代表等決定，將採取集體行動，向政府表達不滿。代表等已定於三月二日（星期三）上午十時，在政府總督府與署署長會談，商討加租問題。

### 昨離港返日

#### 獲救之日船員五人

（本報訊）昨（廿）日，一艘由日本開往香港的貨輪，在海上遇險，船員五人獲救。據悉，該貨輪在海上遇險後，船員們在海上漂流了數天，最終被一艘經過的漁船發現並救起。獲救的船員表示，他們在海上經歷了極大的困難，但最終獲救了，感到非常幸運。

### 英國文化協會主辦

#### 圖書展覽介紹新書

（本報訊）英國文化協會主辦的圖書展覽，將於本週末在政府總督府舉行。展覽將介紹一系列新書，包括文學、歷史、藝術等方面的著作。展覽旨在向公眾介紹英國文化，並促進中英文化交流。



### 士的上海地蘇油

#### 來往 港島 與 蒲島

元二費船行開日明

（本報訊）士的上海地蘇油公司，將於明日（廿一日）開行來往港島與蒲島的航線。該航線將為乘客提供便捷的交通服務，並提供優質的餐飲服務。乘客可前往該公司辦事處查詢詳情。

### 拍賣大帮名貴珠寶，金飾，鑽石，寶石，高貴首飾名廠手錶及打火機

茲承各物主，破產管理官及委託人之命，定於一九七六年二月二十三日（星期三）下午二時，在政府總督府舉行拍賣。拍賣品包括名貴珠寶、金飾、鑽石、寶石、高貴首飾名廠手錶及打火機等。拍賣所得款項將撥充慈善事業。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 聞

#### 馮福安堂家人稟報

治喪處：世界殯儀館

（本報訊）馮福安堂家人稟報，馮福安公於一九七六年二月二十三日（星期三）下午一時零五分，在香港九龍德輔道中世界殯儀館治喪。治喪期間，將舉行公祭及火化儀式。治喪處設於世界殯儀館，電話：三六六四三三三（十線）。

### 西區及何文田

#### 週三暫停供水

（本報訊）西區及何文田地區，將於週三（廿三日）暫停供水。這是為了進行水管維修工程。有關地區的居民，請於週三當天儲水備用。供水將在週四恢復正常。

### 承銀主命交吉物業出投

（本報訊）承銀主命交吉物業出投，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 拍賣大帮名貴珠寶，金飾，鑽石，寶石，高貴首飾名廠手錶及打火機

（本報訊）拍賣大帮名貴珠寶，金飾，鑽石，寶石，高貴首飾名廠手錶及打火機。拍賣所得款項將撥充慈善事業。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 承銀主命交吉物業出投

（本報訊）承銀主命交吉物業出投，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 承銀主命交吉物業出投

（本報訊）承銀主命交吉物業出投，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港高等法院

（本報訊）香港高等法院將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港理工學院

（本報訊）香港理工學院將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港中文大學

（本報訊）香港中文大學將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港政府公佈

（本報訊）香港政府公佈，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 承銀主命交吉物業出投

（本報訊）承銀主命交吉物業出投，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 中國聯合銀行派一九七五年股息

敬啟者本銀行訂於一九七六年二月二十一日（星期六）起派一九七五年股息（截至一九七五年十二月三十一日止）每股派息一元正。請各股東到香港德輔道中三十一號本行接照手續領取為盼。此佈

總理 余兆麒謹啟

### 申請歸化英籍啟事

（本報訊）申請歸化英籍啟事，將於本週末在政府總督府舉行。有意申請者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港理工學院

（本報訊）香港理工學院將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 香港中文大學

（本報訊）香港中文大學將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。

### 承銀主命交吉物業出投

（本報訊）承銀主命交吉物業出投，將於本週末在政府總督府舉行。拍賣品包括多處物業，包括住宅、商業物業等。有意參加拍賣者，請於拍賣前向拍賣行查詢詳情。



香港新聞

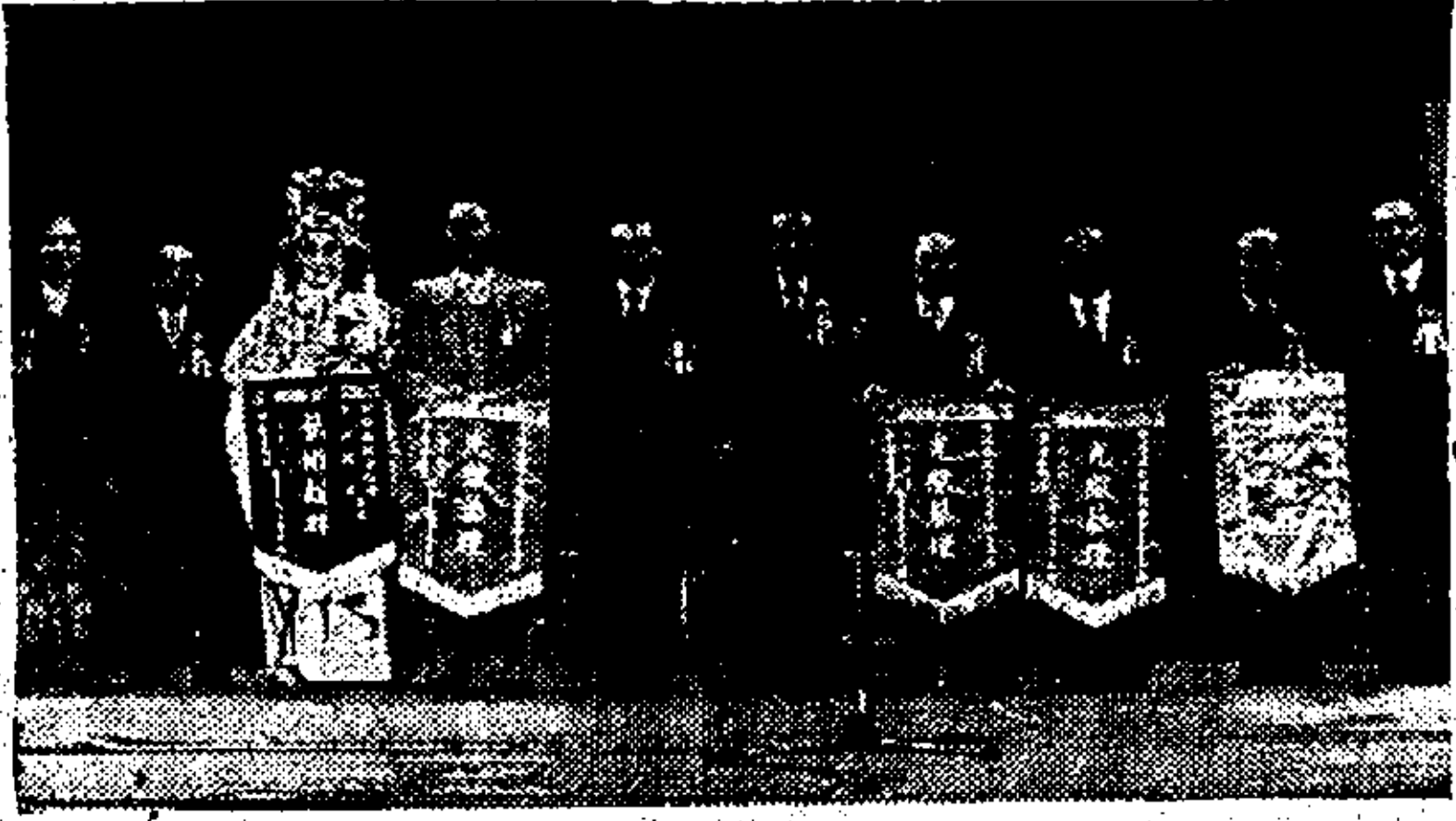
啓德機場去年來往旅客  
二百餘萬人次

較上年增加百分之四  
來往航機逾五萬餘架次

【本報訊】據香港機場管理局公佈，一九七五年來往香港啓德機場的旅客，共計二百零六萬三千八百八十二人次，較一九七四年增加百分之四點二。一九七五年來往香港啓德機場的航機，共計五萬三千八百架次，較一九七四年增加百分之四點一。

藝術節盛況空前  
連場滿座盛況空前

【本報訊】香港藝術節委員會主席邵逸夫爵士，昨（廿二）晚在「香港藝術節」開幕禮上，宣佈一九七六年藝術節的盛況空前。邵爵士表示，一九七六年藝術節的演出，將比一九七五年更為精彩，且演出時間亦將延長。



科協主辦中文課程  
管理決策問題分析

【本報訊】一個由科學協會主辦，旨在提高管理決策能力的中文課程，將於下月開始。該課程將由科學協會主席主持，並邀請多位專家學者擔任講師。

藝術節今日節目

- 大戲院：大鬧天宮
- 大戲院：大鬧天宮
- 大戲院：大鬧天宮
- 大戲院：大鬧天宮
- 大戲院：大鬧天宮

外地女郎隨旅遊團來港  
在港迅速找得佳婿

【本報訊】據悉，最近有數名來自外地的女郎，隨旅遊團來港，並在港迅速找得佳婿。據悉，這些女郎在港期間，曾與多位男士交往，並最終在港結為連理。

欲行婚禮須先返國  
人民入境處防止藉婚姻騙取巧

【本報訊】入境處官員表示，凡欲在港舉行婚禮的夫婦，必須先返回其原居地，以證明其婚姻是真實的。官員表示，這是為了防止有人藉婚姻騙取香港居留權。

愛秩序灣火災災民  
本週起遷入興華邨

【本報訊】愛秩序灣火災災民，將於本週起遷入興華邨。據悉，興華邨已為災民做好了遷入的準備，並為他們提供了必要的設施和服務。

綁架台籍夫婦  
涉嫌人物被拘

【本報訊】一名涉嫌綁架台籍夫婦的男子，已被警方拘捕。警方表示，該名男子涉嫌在日前綁架了一對台籍夫婦，並將其帶往某處。

訪中東各國貿易發展局組成商團  
作拓展貿易活動

【本報訊】由香港貿易發展局組成的商團，將於下月訪問中東各國，以拓展貿易活動。該商團將由貿易發展局主席率領，並包括多位商界領袖。

酒樓東主  
獨中其Q

【本報訊】一名酒樓東主，因獨中其Q，而獲得了巨額獎金。據悉，該東主在日前參加了一項抽獎活動，並幸運地獲得了頭獎。

台灣劇名伶演出  
音樂廳盛況空前

【本報訊】台灣著名劇名伶，將於近日在音樂廳演出。據悉，該場演出將由多位知名演員參與，預計將吸引大量觀眾前往觀看。

# 半島幸運遊覽團

## 遊得巨獎!

另贈送 Samsonite 新秀麗名貴旅行箱

參加辦法：  
半島遊覽企業有限公司與美國新秀麗旅行箱，為拓展旅遊事業，特別聯合主辦「遊得巨獎」參加辦法：凡由即日起至三月三十一日止（逾期無效）報名參加半島本年度往世界各地遊覽團，即可獲得抽獎機會，並免費贈送新秀麗名貴旅行箱一個。獎品特別豐富，頭獎：雙入免費遊覽全日本鹿兒島九州本州九天，二獎：名廠彩色電視機一架，三獎：豪華酒樓小滿漢一席，四至第八獎新秀麗旅行箱一個，另特別獎100名，各得厚利最新彫花原子筆一枝。由於各國名額有限，報名從速，額滿即止。

(1976年度專業人材，全新策劃，遊覽節目，特別豐富，旅程輕鬆，盡善盡美。)

|   |   |  |  |
|---|---|--|--|
| <b>環遊世界</b><br>四十一天 HK\$21,500<br>出發：1976年7月23日   | <b>夏威夷</b><br>八天 \$4,500<br>出發：四月十六日、五月十五日、六月十二日、七月十四日、八月十一日、九月八日、十月六日、十一月四日  | <b>泰馬星</b> 十天 \$3,200<br>出發：三月十四、十八日、五月二、十六日、六月六、二十日、七月四、十八、廿三、三十日、八月一、六、八、十三、十五、二十、廿二、九月五、十九日、十月三、十、十四、十一月七、二十一日、十二月五、十二、十九、廿二、廿六、廿九日   | <b>全日本</b> 九天 \$3,950<br>出發：三月六、二十日、四月三、十、十五、十二日、五月十一、廿五日、六月二、十六、廿九日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日 |
| <b>美加</b><br>廿三天 \$12,200<br>出發：四月十六日、五月十五日、六月十二日、七月十四日、八月十一日、九月八日、十月六日、十一月四日   | <b>非洲</b> 十四天 \$8,950<br>出發：四月十六日、五月十五日、六月十二日、七月十四日、八月十一日、九月八日、十月六日、十一月四日   | <b>星馬</b> 八天 \$2,750<br>出發：三月十四、十八日、五月二、十六日、六月六、二十日、七月四、十八、廿三、三十日、八月一、六、八、十三、十五、二十、廿二、九月五、十九日、十月三、十、十四、十一月七、二十一日、十二月五、十二、十九、廿二、廿六、廿九日    | <b>日本</b> 七天 \$3,100<br>出發：三月十三、十七日、五月二、十六、廿九日、六月六、二十、三十一日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日           |
| <b>美加</b><br>十五天 \$8,500<br>出發：四月十五、廿一日、五月十六、廿二日、六月十三、廿九日、七月十四、廿一日、八月十一、十八日、九月八、十四日、十月六、十三日、十一月三、十、十七、廿四日、十二月一、八、十五、廿二日 | <b>韓國</b> 四天 \$1,950<br>出發：三月十三、十七日、五月二、十六、廿九日、六月六、二十、三十一日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日          | <b>曼谷</b> 四天 \$1,550<br>出發：三月十四、十八日、五月二、十六日、六月六、二十日、七月四、十八、廿三、三十日、八月一、六、八、十三、十五、二十、廿二、九月五、十九日、十月三、十、十四、十一月七、二十一日、十二月五、十二、十九、廿二、廿六、廿九日    | <b>日本</b> 六天 \$2,550<br>出發：四月八日、七月廿四日、十月十八日、十一月廿四日、十二月廿四日  |
| <b>歐洲</b><br>廿六天 \$12,900<br>出發：四月十四、廿一日、五月十八、廿五日、六月十五、廿二日、七月十三、廿日、八月十一、十八日、九月八、十四日、十月六、十三日、十一月三、十、十七、廿四日、十二月一、八、十五、廿二日 | <b>台灣</b> 九天 \$1,950<br>出發：三月六、二十日、四月三、十、十五、十二日、五月十一、廿五日、六月二、十六、廿九日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日 | <b>曼谷清邁</b> 十二天 \$2,150<br>出發：三月十四、十八日、五月二、十六日、六月六、二十日、七月四、十八、廿三、三十日、八月一、六、八、十三、十五、二十、廿二、九月五、十九日、十月三、十、十四、十一月七、二十一日、十二月五、十二、十九、廿二、廿六、廿九日 | <b>北海道</b><br>六天 \$2,950<br>出發：四月八日、七月廿四日、十月十八日、十一月廿四日、十二月廿四日  |
| <b>澳紐</b> 廿二天 \$12,200<br>出發：四月十六日、五月十五日、六月十二日、七月十四日、八月十一日、九月八日、十月六日、十一月四日  | <b>台灣</b> 七天 \$1,750<br>出發：三月六、二十日、四月三、十、十五、十二日、五月十一、廿五日、六月二、十六、廿九日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日 | <b>菲律賓</b> 四天 \$1,750<br>出發：三月六、二十日、四月三、十、十五、十二日、五月十一、廿五日、六月二、十六、廿九日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日           | <b>日韓</b> 九天 \$3,550<br>出發：三月十三、十七日、五月二、十六、廿九日、六月六、二十、三十一日、七月七、廿一日、八月十四、廿八日、九月十一、廿五日、十月六、二十日、十一月三、十七、三十日、十二月一、十四、廿八日           |

半島遊覽企業有限公司  
總行：九龍尖沙咀，星光行808至809室 電話：3-674083-4 (二線) 3-688295-6 (二線) 3-694951-0 (十線，三月份起通話)  
分行：香港德輔道中51號，其昌大廈七樓 電話：5-249201-5 (五線) 5-256211-5 (五線)







分區廣告 大字四個 小字卅八個 每天收費六元 不折 (照現有格式編排) 不扣 (每日下午五時截稿)

如蒙惠顧 請撥電話 H248231 • H246228 • H221583。

**跑馬地**  
山大 三房一廳 山村道7-9號21樓B 堅喇浴園

跑地 奕盛西二樓大露台有上落水晶  
馬 三房一廳 地板水電俱全電723701

英台 八百呎 百尺房三間兩廁三面單邊  
輝 三面單邊 工人房晚六至十時電K381781 1,250

**筲箕灣、北角**

商大 奕盛道25號獨立裝修冷氣齊合  
業閣 六百呎 寫字樓實物平大屋704153實

洋平 馬寶道有大平屋有涼者來電  
樓租 二樓全座 632599電634172實

**租佳士站區**

二 電 九 頁 祖

尖沙咀 寫字樓 北京前旅旅慶盛寫字樓出租  
K 676133洽

尖沙咀 高層住宅 柯士甸路三樓向苑葛管理處有  
約一千呎 意電話 K 688455 鄧先生洽 \$1,400

立大 屋苑所成寫字樓華道242號  
信厦 四樓非平舖旺 H 216555洽

旺角·大角咀·深水埗

商二 走馬驕樓 太子道合診所化驗所各行商業  
業樓 交通方便 辦公時間電 805206 洽

旺洋 水電齊全 兩房房一大廳附設電話同住另  
旺樓 交通方便 宜每日十一時至六時 \$961911  
旺招 寫字樓約 傢俱電話設備齊全無須裝修即  
角租 有三百呎 可營業有詳圖 \$945379

**紅磡 · 土瓜灣**

土瓜 1350呎 包冷氣適合航空或貨運公司請  
洽韋堅信測計師樓⑤261155 每呎\$2.8

**九龍城·觀塘·利浦崗**

|      |              |                                |
|------|--------------|--------------------------------|
| 洋分樓租 | 三房一廳         | 九龍城太子道373號一則有車房須部份出租K 267427許洽 |
| 秀園竹道 | 三房兩廳<br>千四百呎 | 八號及九號有車位有意者請電K 362422或439176洽  |

九龍塘·又一村

**租賃 新界區**

保大 即日入伙 和宜合道青山道口兩房一廳雙水  
基屋 租六百元 電至 249689 或 264863 或 229353 洽

新招 三房兩廳 葵涌道葵葵大馬路廣吉源棧，  
棧樓 七百餘呎 電 2713131 洽

**雙橋別墅出租**

九龍大埔道125年，中文大學附近，  
複式兩層，滿花園綠地，背山面海，環境優美，  
怡靜舒適，私家花園，有車位，屋內設備齊全，  
備有飯飯，即租即住，無須裝修。

請電 3-819505 12-667533 陳先生治

**金碧園** 40號畢拉山道

**租** 三房二廳 有蓋車位  
1500呎 租\$3000-

電話：3-309133 3-308560

**雲峯大廈** 天后廟道  
**售** 顏色牆紙・入牆櫃  
有蓋車位・1,900呎  
電話：3-309133 3-308560

---

**日麗園** 海晏洋樓  
九龍窩麻街67號 交通方便  
高尚優雅 材料一流  
意層單位 1520呎三房兩廳工人房  
工作間齊備 有蓋大車位一個  
有意者請電 3-448706洽

**太子閣** 香港堅道太子台十號地下  
旺舖出售 商業中心 地點旺盛  
合各行業 交通方便 面積實用  
售價: \$250,000  
如蒙垂詢, 即派專人奉商  
接洽電話: 利隆企業公司 5-235559  
楊漢儀 梁耀儀有限公司 5-250381

**九龍塘** 隆輝公司  
渭洲道高尚洋樓 H22223  
四房兩廳2600呎 H25751

出 售  
 芝蘭台 1500呎  
 年豐園 1400呎  
 怡豐大廈 540呎  
 景光街 600呎  
 僑興大廈 1000呎  
 新都城 600呎  
 天樂里 700呎  
 九龍塘 2600呎  
 觀塘旺舖 1300呎  
 隆輝公司  
 H-222233  
 H-257519  
 出 售  
 芝蘭台  
 景光街 600呎  
 海邊道 1500呎  
 德 樓  
 隆輝公司  
 H222233  
 H257519









# 航訊

## 瑞航副總裁海恩哈斯博士透露 去歲業績盈利尚佳 展望今年前景樂觀 并計劃進一步擴展中東航線

【本報訊】瑞典航空公司副總裁海恩哈斯博士，日前在華盛頓接受本報訪問時，透露該公司去年業績盈利尚佳，並計劃進一步擴展中東航線。海恩哈斯博士指出，瑞典航空公司去年業績表現良好，主要得益於中東航線的擴展。他預計，今年該公司的業績將繼續保持穩定，並計劃進一步擴展中東航線，以滿足日益增長的市場需求。



## 印度航獲殊榮 獲獎者尚有德航及美航 航空公司在內

【本報訊】印度航空公司最近獲頒「印度航獲殊榮」獎，獲獎者尚有德航及美航航空公司在內。這項獎項是由印度政府頒發，以表彰在航空事業中做出傑出貢獻的公司。印度航空公司表示，他們將繼續努力，為乘客提供優質的服務，並進一步擴展其全球航線。

### 華僑晚報 分類廣告 每天式元 費廉效大

| 類別  | 廣告  | 費用   |
|-----|-----|------|
| 第一版 | 第一版 | 每行一元 |
| 第二版 | 第二版 | 每行八角 |
| 第三版 | 第三版 | 每行六角 |
| 第四版 | 第四版 | 每行四角 |

### THE SANKO ASIA LINE LIMITED

三光近海株式會社

| 航線             | 船名  | 日期     |
|----------------|-----|--------|
| SUNRISE        | 日昇  | 二月廿四日開 |
| EASTERN HONOUR | 東榮  | 三月廿一日開 |
| C.K. ANGEL     | 安琪  | 三月廿一日開 |
| ASIA RAN       | 美蘭  | 三月廿一日開 |
| ISLAND PEARL   | 香島珠 | 三月廿一日開 |

### 太古船務

太古輪船有限公司

| 航線                              | 船名    | 日期     |
|---------------------------------|-------|--------|
| ST. CUMBERLAND                  | 士打金巴輪 | 二月廿六日開 |
| LAUTOKA, SUVA                   | 勞托卡   | 三月廿一日開 |
| WELLINGTON, LYTTELTON, & NAPIER | 惠靈頓   | 三月廿一日開 |
| SHANSI                          | 山西    | 三月廿一日開 |

### 入口船期表

| 船名                 | 公司              | 日期  |
|--------------------|-----------------|-----|
| TAMAKO             | WAL LEE         | 廿四  |
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿五  |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿六  |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿七  |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿八  |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿九  |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 三十  |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十一 |

### 出口船期表

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 澳洲線

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 印·巴·中東線

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 東南亞線

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 入口船期表

| 船名                 | 公司              | 日期  |
|--------------------|-----------------|-----|
| TAMAKO             | WAL LEE         | 廿四  |
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿五  |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿六  |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿七  |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿八  |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿九  |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 三十  |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十一 |

### 出口船期表

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 澳洲線

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |

### 印·巴·中東線

| 船名                 | 公司              | 日期 |
|--------------------|-----------------|----|
| YAMATAKE MARU      | MANOUEVERETT    | 廿四 |
| KUANTAN            | EASTERN MINICON | 廿五 |
| SANGKULIRANG 5     | GALLO           | 廿六 |
| HAITIEN ASIA       | DAIEI MARU      | 廿七 |
| FARALLON GLORY     | AM. MAIN        | 廿八 |
| TAIYO MARU         | TAIYO MARU      | 廿九 |
| FLORISHING COUNTRY | ISLAND QUEEN    | 三十 |



李汎萍・周公理  
國畫昨起展出  
航畫廊公展至廿八日止



# 國際棉價與紗價脫節部份且告破本

## 棉紡廠商感困惑

### 巴西紗近來試銷每包價較港產低百餘元值得注意

【本報訊】巴西紗近來試銷每包價較港產低百餘元，值得注意。據悉，巴西紗在國際市場上，因受多種因素影響，其價格與紗價脫節，且告破本。棉紡廠商對此深感困惑，認為這將對其生產和銷售產生重大影響。

### 工人流動配額原料昂貴影響

## 衣廠開工率減三成

【本報訊】由於工人流動配額原料昂貴，影響了衣廠的開工率。據悉，衣廠開工率已減至三成，這將對服裝業產生重大影響。

### 業內銀根鬆弛拆借兩閒

## 外調套息近減苦無出路

【本報訊】業內銀根鬆弛，拆借兩閒，外調套息近減，苦無出路。這將對金融市場產生重大影響。

### 淡例口轉銷本

## 料原藥西局呆銷供

【本報訊】淡例口轉銷本，料原藥西局呆銷供。這將對藥品市場產生重大影響。

### 市股京東

## 穩靠皮牛

【本報訊】市股京東，穩靠皮牛。這將對股市產生重大影響。

### 港向商尼印菲

## 原料工大量

【本報訊】港向商尼印菲，原料工大量。這將對原料市場產生重大影響。

### 世界主要各國最近利率比較表

（本報以一九七六年二月十八日為標準，每日份率）

### 成值重逾億元

【本報訊】成值重逾億元。這將對經濟產生重大影響。

### 下月取銷優惠關稅

【本報訊】下月取銷優惠關稅。這將對貿易產生重大影響。

### 蔬菜各途供應量減

【本報訊】蔬菜各途供應量減。這將對蔬菜市場產生重大影響。

### 醞釀改革的傳統低稅率結構

【本報訊】醞釀改革的傳統低稅率結構。這將對稅收制度產生重大影響。

### 香港股市行情

（二月二十三日）

| 項目   | 收市      | 漲跌     |
|------|---------|--------|
| 恒生指數 | 422.54  | +3.74  |
| 國泰   | 36.26   | +0.35  |
| 新大   | 36.50   | +0.28  |
| 金銀   | 37.85   | +0.61  |
| 匯豐   | 211.66  | +23.95 |
| 渣打   | 253.75  | +34.74 |
| 中環   | 1222.12 | +8.22  |
| 交通   | 2641.56 | +52.22 |
| 招商局  | 2015.22 | +3.74  |
| 怡和   | 3785.69 | +36.33 |
| 太古   | 1308.95 | +5.12  |
| 太古   | 1213.05 | +12.42 |
| 太古   | 2900.81 | +2.64  |
| 太古   | 866.60  | +5.45  |

### 股市交投仍屬暢旺

【本報訊】股市交投仍屬暢旺。這將對股市產生重大影響。

### 美對百種產品進口

【本報訊】美對百種產品進口。這將對貿易產生重大影響。

### 蔬菜各途供應量減

【本報訊】蔬菜各途供應量減。這將對蔬菜市場產生重大影響。

### 醞釀改革的傳統低稅率結構

【本報訊】醞釀改革的傳統低稅率結構。這將對稅收制度產生重大影響。

### 世界主要各國最近利率比較表

（本報以一九七六年二月十八日為標準，每日份率）

### 國際股市金融行情

（一九七六年二月廿三日）

| 項目     | 收市     | 漲跌    |
|--------|--------|-------|
| 倫敦股市   | 394.10 | +2.20 |
| 紐約股市   | 399.60 | +7.70 |
| 東京股市   | 21.71  | +0.21 |
| 香港股市   | 422.54 | +3.74 |
| 新加坡股市  | 22.16  | +0.16 |
| 馬尼拉股市  | 8.52   | +0.52 |
| 巴達維亞股市 | 26.72  | +0.72 |
| 泗水股市   | 2.60   | +0.60 |
| 雅加達股市  | 4.17   | +0.17 |

### 常復未仍途供

【本報訊】常復未仍途供。這將對供應產生重大影響。

### 局成減

【本報訊】局成減。這將對局產生重大影響。

### 豬市

【本報訊】豬市。這將對豬市產生重大影響。

### 價降

【本報訊】價降。這將對價格產生重大影響。

### 元十跌種燒界新

【本報訊】元十跌種燒界新。這將對市場產生重大影響。



計統合綜價市票股所易交券證間四港香

| (元位單)     |        |        |        |        |        | 日三廿月二  |        |        |        |        |        |
|-----------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| 股名        | 開市價    | 最高價    | 最低價    | 收市價    | 收市價    | 金銀     | 收市價    | 收市價    | 收市價    | 收市價    | 收市價    |
| (一) 銀行類   |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 恒生銀行      | 130.00 | 131.00 | 130.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 | 131.00 |
| 渣打銀行      | 22.00  | 22.40  | 22.00  | 22.30  | 22.30  | 22.30  | 22.30  | 22.30  | 22.30  | 22.30  | 22.30  |
| 匯豐銀行      | 2.80   | 2.80   | 2.70   | 2.80   | 2.80   | 2.725  | 2.70   | 2.725  | 2.70   | 2.725  | 2.70   |
| 荷蘭銀行      | 5.05   | 5.10   | 5.00   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   |
| (二) 公用類   |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 九龍(除息)    | 20.50  | 20.70  | 20.30  | 20.50  | 20.50  | 20.50  | 20.50  | 20.50  | 20.50  | 20.50  | 20.50  |
| 香港電燈      | 5.35   | 5.35   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   | 5.20   |
| 中環電燈      | 23.40  | 23.50  | 23.20  | 23.40  | 23.40  | 23.40  | 23.40  | 23.40  | 23.40  | 23.40  | 23.40  |
| 電話公司      | 19.90  | 20.30  | 19.90  | 20.20  | 20.10  | 20.10  | 20.10  | 20.10  | 20.10  | 20.10  | 20.10  |
| 油蔴地小輪     | 15.20  | 15.20  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  | 15.00  |
| 九龍巴士      | 5.70   | 5.70   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   | 5.60   |
| (三) 工商企業類 |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 安海        | 0.90   | 0.93   | 0.90   | 0.90   | 0.93   | 0.92   | 0.92   | 0.92   | 0.92   | 0.92   | 0.92   |
| 德信公司      | 8.10   | 8.20   | 8.10   | 8.20   | 8.20   | 8.20   | 8.20   | 8.20   | 8.20   | 8.20   | 8.20   |
| 香港美孚      | 20.30  | 20.30  | 19.90  | 19.90  | 19.90  | 20.00  | 20.00  | 20.00  | 20.00  | 20.00  | 20.00  |
| 怡和        | 4.10   | 4.30   | 4.10   | 4.25   | 4.25   | 4.25   | 4.25   | 4.25   | 4.25   | 4.25   | 4.25   |
| 和記        | 2.80   | 3.00   | 2.80   | 2.90   | 2.90   | 3.00   | 2.95   | 3.00   | 2.95   | 3.00   | 2.95   |
| 永安        | 3.65   | 3.80   | 3.65   | 3.65   | 3.80   | 3.80   | 3.80   | 3.80   | 3.80   | 3.80   | 3.80   |
| 怡和        | 2.625  | 2.65   | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  | 2.575  |
| 怡和        | 26.50  | 26.50  | 26.20  | 26.40  | 26.20  | 26.20  | 26.20  | 26.20  | 26.20  | 26.20  | 26.20  |
| 立興        | 7.35   | 7.35   | 7.25   | 7.30   | 7.25   | 7.25   | 7.25   | 7.25   | 7.25   | 7.25   | 7.25   |
| 生力啤酒      | 11.90  | 11.90  | 11.40  | 11.90  | 11.40  | 11.40  | 11.40  | 11.40  | 11.40  | 11.40  | 11.40  |
| 怡和        | 16.50  | 17.50  | 16.50  | 16.50  | 16.50  | 17.50  | 17.50  | 17.50  | 17.50  | 17.50  | 17.50  |
| 怡和        | 5.25   | 5.30   | 5.15   | 5.20   | 5.20   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   |
| 怡和        | 3.25   | 3.40   | 3.20   | 3.30   | 3.30   | 3.30   | 3.30   | 3.30   | 3.30   | 3.30   | 3.30   |
| 怡和        | 4.25   | 4.275  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  | 4.225  |
| 怡和        | 1.23   | 1.25   | 1.22   | 1.23   | 1.23   | 1.23   | 1.23   | 1.23   | 1.23   | 1.23   | 1.23   |
| 怡和        | 0.80   | 0.84   | 0.80   | 0.80   | 0.84   | 0.84   | 0.84   | 0.84   | 0.84   | 0.84   | 0.84   |
| 怡和        | 9.50   | 9.50   | 9.30   | 9.45   | 9.45   | 9.45   | 9.45   | 9.45   | 9.45   | 9.45   | 9.45   |
| 怡和        | 3.90   | 3.90   | 3.85   | 3.85   | 3.85   | 3.875  | 3.875  | 3.875  | 3.875  | 3.875  | 3.875  |
| 怡和        | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   | 1.50   |
| 怡和        | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  | 24.20  |
| 怡和        | 0.30   | 0.31   | 0.30   | 0.30   | 0.31   | 0.31   | 0.31   | 0.31   | 0.31   | 0.31   | 0.31   |
| 怡和        | 7.50   | 7.60   | 7.50   | 7.50   | 7.60   | 7.60   | 7.60   | 7.60   | 7.60   | 7.60   | 7.60   |
| 怡和        | 8.00   | 8.40   | 8.00   | 8.40   | 8.40   | 8.40   | 8.40   | 8.40   | 8.40   | 8.40   | 8.40   |
| (四) 地產建築類 |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 怡和        | 1.15   | 1.20   | 1.15   | 1.17   | 1.17   | 1.17   | 1.17   | 1.17   | 1.17   | 1.17   | 1.17   |
| 怡和        | 1.20   | 1.25   | 1.20   | 1.25   | 1.25   | 1.25   | 1.25   | 1.25   | 1.25   | 1.25   | 1.25   |
| 怡和        | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   | 1.06   |
| 怡和        | 1.09   | 1.12   | 1.08   | 1.12   | 1.12   | 1.11   | 1.11   | 1.11   | 1.11   | 1.11   | 1.11   |
| 怡和        | 0.53   | 0.53   | 0.50   | 0.52   | 0.52   | 0.51   | 0.51   | 0.51   | 0.51   | 0.51   | 0.51   |
| 怡和        | 4.65   | 4.80   | 4.65   | 4.80   | 4.80   | 4.775  | 4.775  | 4.775  | 4.775  | 4.775  | 4.775  |
| 怡和        | 8.50   | 8.65   | 8.50   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   |
| 怡和        | 2.80   | 2.85   | 2.80   | 2.825  | 2.80   | 2.80   | 2.80   | 2.80   | 2.80   | 2.80   | 2.80   |
| 怡和        | 2.725  | 2.725  | 2.65   | 2.725  | 2.625  | 2.70   | 2.70   | 2.70   | 2.70   | 2.70   | 2.70   |
| 怡和        | 15.10  | 15.30  | 15.00  | 15.30  | 15.10  | 15.20  | 15.20  | 15.20  | 15.20  | 15.20  | 15.20  |
| 怡和        | 7.70   | 7.95   | 7.70   | 7.70   | 7.90   | 7.90   | 7.90   | 7.90   | 7.90   | 7.90   | 7.90   |
| 怡和        | 1.40   | 1.43   | 1.40   | 1.42   | 1.43   | 1.43   | 1.43   | 1.43   | 1.43   | 1.43   | 1.43   |
| 怡和        | 3.55   | 3.65   | 3.525  | 3.65   | 3.60   | 3.625  | 3.625  | 3.625  | 3.625  | 3.625  | 3.625  |
| 怡和        | 2.45   | 2.45   | 2.30   | 2.40   | 2.40   | 2.40   | 2.40   | 2.40   | 2.40   | 2.40   | 2.40   |
| 怡和        | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   | 1.32   |
| 怡和        | 5.30   | 5.35   | 5.25   | 5.30   | 5.25   | 5.25   | 5.25   | 5.25   | 5.25   | 5.25   | 5.25   |
| 怡和        | 0.355  | 0.355  | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   | 0.35   |
| 怡和        | 1.24   | 1.25   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   | 1.22   |
| 怡和        | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   | 0.42   |
| 怡和        | 1.80   | 1.83   | 1.78   | 1.79   | 1.79   | 1.78   | 1.78   | 1.78   | 1.78   | 1.78   | 1.78   |
| 怡和        | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   | 0.68   |
| 怡和        | 1.80   | 1.82   | 1.80   | 1.80   | 1.82   | 1.82   | 1.82   | 1.82   | 1.82   | 1.82   | 1.82   |
| 怡和        | 1.30   | 1.30   | 1.26   | 1.26   | 1.27   | 1.27   | 1.27   | 1.27   | 1.27   | 1.27   | 1.27   |
| 怡和        | 2.525  | 2.575  | 2.525  | 2.55   | 2.525  | 2.55   | 2.55   | 2.55   | 2.55   | 2.55   | 2.55   |
| 怡和        | 0.53   | 0.55   | 0.52   | 0.52   | 0.52   | 0.53   | 0.53   | 0.53   | 0.53   | 0.53   | 0.53   |
| 怡和        | 0.92   | 0.94   | 0.92   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   |
| 怡和        | 1.79   | 1.81   | 1.77   | 1.78   | 1.78   | 1.77   | 1.77   | 1.77   | 1.77   | 1.77   | 1.77   |
| 怡和        | 0.70   | 0.79   | 0.70   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   |
| 怡和        | 1.30   | 1.36   | 1.30   | 1.36   | 1.36   | 1.36   | 1.36   | 1.36   | 1.36   | 1.36   | 1.36   |
| 怡和        | 1.07   | 1.07   | 1.02   | 1.02   | 1.03   | 1.03   | 1.03   | 1.03   | 1.03   | 1.03   | 1.03   |
| 怡和        | 0.96   | 0.96   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   | 0.94   |
| 怡和        | 0.93   | 0.94   | 0.92   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   | 0.93   |
| 怡和        | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   | 0.80   |
| 怡和        | 1.47   | 1.47   | 1.45   | 1.46   | 1.46   | 1.46   | 1.46   | 1.46   | 1.46   | 1.46   | 1.46   |
| 怡和        | 0.98   | 0.99   | 0.97   | 0.99   | 0.99   | 0.99   | 0.99   | 0.99   | 0.99   | 0.99   | 0.99   |
| 怡和        | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   | 0.78   |
| 怡和        | 5.30   | 5.35   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   | 5.15   |
| 怡和        | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   | 0.77   |
| (五) 倉庫類   |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 怡和        | 9.50   | 9.30   | 9.35   | 9.40   | 9.35   | 9.35   | 9.35   | 9.35   | 9.35   | 9.35   | 9.35   |
| 怡和        | 17.60  | 17.70  | 17.30  | 17.30  | 17.40  | 17.40  | 17.40  | 17.40  | 17.40  | 17.40  | 17.40  |
| 怡和        | 8.60   | 8.70   | 8.55   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   | 8.60   |
| (六) 酒店類   |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 怡和        | 1.87   | 1.92   | 1.87   | 1.88   | 1.88   | 1.88   | 1.88   | 1.88   | 1.88   | 1.88   | 1.88   |
| 怡和        | 14.70  | 15.00  | 14.70  | 14.90  | 14.70  | 14.70  | 14.70  | 14.70  | 14.70  | 14.70  | 14.70  |
| 怡和        | 10.30  | 10.70  | 10.30  | 10.50  | 10.50  | 10.40  | 10.40  | 10.40  | 10.40  | 10.40  | 10.40  |
| 怡和        | 6.42   | 6.43   | 6.42   | 6.42   | 6.43   | 6.43   | 6.43   | 6.43   | 6.43   | 6.43   | 6.43   |
| 怡和        | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  | 11.30  |
| 怡和        | 7.05   | 7.15   | 7.00   | 7.05   | 7.15   | 7.15   | 7.15   | 7.15   | 7.15   | 7.15   | 7.15   |
| 怡和        | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   | 0.46   |
| (七) 紡織製衣類 |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 怡和        | 6.95   | 6.95   | 6.75   | 6.95   | 6.80   | 6.85   | 6.85   | 6.85   | 6.85   | 6.85   | 6.85   |
| 怡和        | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   | 9.90   |
| 怡和        | 3.70   | 3.75   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   | 3.70   |
| 怡和        | 2.45   | 2.45   | 2.425  | 2.45   | 2.425  | 2.45   | 2.45   | 2.45   | 2.45   | 2.45   | 2.45   |
| 怡和        | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   | 4.70   |
| (八) 航業類   |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 怡和        | 5.10   | 5.10   | 5.00   | 5.00   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   | 5.05   |

### 台特砂現貨價回降

【本報訊】台特砂現貨價，因受國際市場影響，近日出現回降趨勢。據悉，目前台特砂現貨價已回落至每噸約一百一十元，較前高點回落了約五元。此舉引起市場關注，預計未來價格將趨於穩定。

### 太古小包煉糖批發價調低

【本報訊】太古公司為配合市場需求，決定調低其小包煉糖的批發價格。據悉，此次調價將影響到多個地區的糖業市場，預計將對下游加工業產生一定影響。

### 金市疲慢價格稍提升

【本報訊】金市價格近日表現疲軟，但隨著市場對金價走勢的看好，價格已出現小幅回升。目前金市價格已回升至每兩約一千二百元，市場氣氛有所轉暖。

### 收市價七六八八元七角

【本報訊】昨日收市價為七六八八元七角，較前日收市價有所波動。市場分析人士指出，此價格反映了當前市場的供需關係，預計未來價格將繼續波動。

### 米市交投開始復常

【本報訊】米市交投活動已開始恢復正常，市場交易活躍。據悉，目前米市價格已趨於穩定，市場交易秩序良好。此舉將有助於穩定糧食市場，保障民生。

### 歐洲外匯市場

【本報訊】歐洲外匯市場近日表現活躍，匯率波動較大。據悉，歐元兌美元匯率有所上升，市場分析人士認為，這反映了市場對歐洲經濟前景的看好。

### 鮮蛋供應豐

【本報訊】鮮蛋供應充足，市場價格穩定。據悉，目前鮮蛋供應量較大，市場價格已趨於穩定。此舉將有助於保障市民的用蛋需求。

### 日六種纖維供應

【本報訊】日六種纖維供應充足，市場價格穩定。據悉，目前日六種纖維供應量較大，市場價格已趨於穩定。此舉將有助於保障工業生產的需求。

### 一週經濟大事

【本報訊】本週經濟大事包括：台特砂現貨價回降、太古小包煉糖批發價調低、金市疲慢價格稍提升、收市價七六八八元七角、米市交投開始復常、歐洲外匯市場、鮮蛋供應豐、日六種纖維供應等。

### 到湧仁生 宜便格價

【本報訊】到湧仁生，宜便格價，為市民提供便利。據悉，該店將推出多種優惠活動，以吸引更多顧客。此舉將有助於促進消費，帶動經濟發展。

### 跌下弱銷烏仁青

【本報訊】跌下弱銷烏仁青，市場價格有所波動。據悉，目前烏仁青市場價格已出現回落趨勢，市場交易較為清淡。此舉將對相關行業產生一定影響。

### ASAC Asian International Acceptances & Capital Ltd.

定期存款 可轉讓存款證券 (最低存款額五萬港幣) (最低存款額二十五萬港幣)

|        |        |        |
|--------|--------|--------|
| 九十三天   | 年息五厘   | 年息四厘半  |
| 一百八十天  | 年息六厘二五 | 年息五厘七五 |
| 二百七十天  | 年息六厘七五 | 年息六厘半  |
| 三百六十五天 | 年息七厘半  | 年息七厘二五 |

香港和記大廈1301室 電話：5-259206-9 電報掛號：ACCAP

### 銅鑼灣商業大廈

高級寫字樓商場全部特價出售

面積由594呎起至6,200呎

每單位售價由\$200,000起

地下連二、三、四樓約二萬呎

專用電梯一部、地方寬敞實用

適合超級市場、酒樓夜總會、百貨、陳列室等用途

地庫及部份地下已售與銀行

十年分期付款月供每呎僅\$2.70

長江實業



### 嶺南中學建新校舍 定今秋落成啟用

【本報訊】嶺南中學，自開辦以來，蒙各界人士之愛護，成績斐然。現因舊校舍狹窄，不敷應用，特在現址擴建新校舍。新校舍佔地八萬餘方呎，建築費共計一百五十萬元。現已動工興建，預計於今年秋季落成啟用。新校舍落成後，將可容納學生一千二百人，並設有圖書館、實驗室、體育場等設施。屆時將可大大改善教學環境，提高教學質量。

### 現身的說法

（秋霖）每年考試過後，失落的考生，往往在他們的臉上，表現出憂鬱、憔悴、甚至絕望的神情。他們在心裡，往往會產生一種「現身的說法」。這種說法，往往會導致他們在生活上、工作上、甚至是在愛情上，都表現出一種消沉、萎靡不振的態勢。這種「現身的說法」，往往會成為他們心靈上的枷鎖，使他們無法自拔。其實，這種說法是錯誤的。考試只不過是人生中的一個階段，失敗並不代表著一切的失敗。只要我們能夠從失敗中吸取教訓，重新振作起來，我們就一定能夠在未來的道路上取得成功。

### 龍家將

光緒廿七年秋公可  
龍家將一連行  
高麗年七秋公可  
龍家將一連行  
光緒廿七年秋公可  
龍家將一連行  
高麗年七秋公可  
龍家將一連行

### THE LAST TEMPEST

潮如評好  
場五天今  
場夜午加活李荷翠  
盡盡道服美美巨深  
美善具裝命奧景宮  
！片巨此如作製能氏邵有冠  
鑄巨世做 誌標片巨

### 笑聲震天 第二夜

樂快華京  
五日二第震笑聲  
五場夜天十院聲  
沙畢史實  
力作實  
口碑載道  
「老虎」尼羅  
巨無霸  
特麗七彩  
薛家燕  
雙劍客串！

### 飛車龍虎

銀幕空前  
激飛車刺上  
SIDECAR RACERS  
獻映日凱紐約  
映映日凱紐約

### 奮鬥

獻映日凱紐約  
映映日凱紐約

### 千老大與頭鬼

今天  
獻映日凱紐約  
映映日凱紐約

### 大鬧天宮

今天  
獻映日凱紐約  
映映日凱紐約

### 借胎

京快華京  
映獻期下  
借胎

### 玲瓏浮凸

影電體立情色部一龍長排大  
玲瓏浮凸

### 大鬧天宮

京快華京  
映獻期下  
大鬧天宮

### 大鬧天宮

京快華京  
映獻期下  
大鬧天宮







[illegible]



### 屯門市紛建大廈工廠

## 售地十四畝

理府彭東爾表示過去六個月令鼓人舞  
十萬由將四萬人增至十五萬

(特訊) 屯門市發展局，在過去六個月內，共售地十四畝，供興建大廈及工廠之用。該局局長彭東爾表示，過去六個月內，屯門市人口增加四萬至五萬人，現已達十五萬。由於人口增加，對房屋及工業用地的需求亦隨之增加。該局現正積極籌劃興建大廈及工廠，以應付日益增長的需求。

### 新界扶輪社贊助百萬行三萬餘元

## 預留公屋 容新廠工人

新界扶輪社，為協助新界地區之發展，特撥款三萬餘元，贊助「百萬行」計劃。該計劃旨在興建公屋，以容納新界地區日益增加之人口。此外，該社亦贊助興建工廠，以創造就業機會，改善當地居民之生活水平。

### 沙田青年領袖訓練班

沙田青年領袖訓練班，旨在培養青年領袖之領導能力及團隊合作精神。該班由沙田青年會主辦，現正接受報名。課程內容包括：領導技巧、團隊合作、溝通技巧等。歡迎各界青年踴躍參加。

### 工業地價格 每呎五十元

工業地價格，每呎五十元。此項價格為目前市場之平均價格，供參考。工業地之價格受多種因素影響，包括地段位置、面積、用途等。有意購買者，請向地產經紀查詢。

### 青衣動工 建消防局

青衣動工，建消防局。該消防局將為青衣地區提供消防服務，保障居民之安全。該局之興建，顯示政府對青衣地區發展之重視。

### 聖地牙哥青年會 辦籃球裁判班

聖地牙哥青年會，辦籃球裁判班。該班旨在培養籃球裁判之專業技能，提高裁判水平。課程內容包括：籃球規則、裁判技巧、執法經驗等。歡迎有興趣人士參加。

### 元朗晨運之友 一百餘人聯歡

元朗晨運之友，一百餘人聯歡。此次聯歡活動，旨在增進晨運愛好者之間之友誼，促進身心健康。活動內容包括：聚餐、交流心得等。歡迎晨運愛好者參加。

### 西貢鄉主席劉觀生 春茗招待鄉紳

西貢鄉主席劉觀生，春茗招待鄉紳。此次春茗活動，旨在加強鄉紳之間之聯繫，共同為鄉務發展努力。活動內容包括：聚餐、交流意見等。

### 西貢鄉事會代表大會 請供水北港工業區

西貢鄉事會代表大會，請供水北港工業區。代表大會認為，供水北港工業區之發展，對鄉務發展具有重要意義。代表大會將積極爭取政府撥款，興建供水工程。

### 今日女性多才多藝 與男士們分庭抗禮

今日女性多才多藝，與男士們分庭抗禮。隨著社會之進步，女性在各個領域之表現日益出色，與男士們共同為社會之發展做出貢獻。女性之多才多藝，不僅豐富了社會生活，也改變了傳統之性別觀念。

### 象牙飾物價不廉

象牙飾物價不廉。由於象牙資源日益稀少，象牙飾物之價格不斷上漲。消費者在購買象牙飾物時，應注意價格之合理性，並考慮環保因素。

### 女青年會家婦部 續辦多項學術班

女青年會家婦部，續辦多項學術班。該部將繼續為婦女提供各類學術培訓，提高婦女之文化素質。課程內容包括：文學、歷史、科學等。歡迎婦女踴躍參加。

### 基督教聯合會 舉辦青年春令會

基督教聯合會，舉辦青年春令會。此次春令會，旨在為青年提供一個交流、學習之平台。活動內容包括：聚餐、遊戲、講座等。歡迎青年參加。

### 循道愛華村中心 辦溫習室補習班

循道愛華村中心，辦溫習室補習班。該班旨在為學生提供溫習機會，提高學習成績。課程內容包括：數學、英語、中文等。歡迎學生參加。

### 九龍婦女福利會 今慶祝二十週年

九龍婦女福利會，今慶祝二十週年。該會將舉辦各類慶祝活動，感謝社會各界之支持。活動內容包括：聚餐、展覽等。歡迎各界人士參加。



# 熟練技工人手不足

青年入行者少 七十高齡仍在職  
月入多寡視個人技術如何而定

本港洋木棧行業，近數月來，漸覺青黃，僱員及原裝接工人手不多，月來工人工作充足。迄今一般情況仍極平常，在業工人倘願開工，每月

(一) 根據僱員在該廠內

[illegible]

# 注意安全操作

五金業造船修船業及機器工人  
尋求造成意外原因勿粗心大意

「勞工總工會」一項規程了輪胎使用的安裝操作方法的例示，並從廢除磨胎所發出的工作意外。磨胎的安裝，係用來打（磨）磨溝、磨光面等等的工具（大多安裝在電動機上），由摩打帶動而達到磨胎的目的。

**軸心錯誤配合**

磨輪的種類很多，有無齒心的杯形磨輪、齒心中心下磨輪等，即刻磨輪等。應用磨輪的工作主要是金屬、造船修船業及機械廠等。磨輪所以造成磨胎的原因，往往是由於磨輪的性質與電動機的軸心錯誤配合所致，引起磨輪在運轉時承受不了過度的離心力或壓力而破裂或被燒，使工人因受嚴重傷害而受傷。

不應輪上均註明了輪面直徑、內心直徑、厚度及重心速度等，以供工人參考使用。當磨輪安裝在電動機上，如果磨輪的心直徑比磨輪的軸心大，而照樣上機裝好後，一旦照開動後不久，便會飛舞起來。

又如磨輪是屬於三千六百轉／每分鐘計的，却安裝在此這個額數大一二倍的轉輪上，那就不危險，因為高速度越快，離心力愈大，磨輪所受不起就會像炸彈一樣，是很驚人的。

**提示安全守則**

關於磨輪安全操作的方法，勞工總工會的如下：（一）搬置磨輪中應備有關磨輪安裝的指導手冊，安全工作應遵照工業安全心願；

（二）搬置磨輪至完整處，磨輪多是傾斜物經過而手，或用腳在上輕輕地取，若需用音消聲，就表示沒有礙。

**勞資雙方唇亡齒寒不可不知**

# 冠軍賽

東方  
總統  
華盛頓  
域多利  
國華

阿倫狄龍  
尚路易杜寧南

兩紅星首次合作  
**全世界好評**

逃脫 幾番 狡猾 大賊 擒兇 妙計 機智 神探

三預售

冷面神探

# FLIC STORY

珠明·華文

電影 實錄 慘戰 映獻 盛大 期下  
片巨爭戰行發警榮司公國南  
威權 最觀客最貴珍最彩精最

# 全 部 珍 貴 紀 錄 片

東澤毛，來恩周有  
森詹，琰廷吳，明志胡  
。蹟史的人等  
而攝拍險危命生冒

# 越南烽火

斯帝倫羅

你想找尋工作嗎？

最近香港工商業漸告復甦，給予一般工人工作的就業機會，但若干失業工人，或則離家就食的青年，對就業仍多茫無頭緒，週刊日報「一世界」為便利一般青年獲得就業門徑，特增設「你想找尋工作嗎？」一欄，按日刊登各業空餘消息，各工廠、商行及其他機構如能提供空餘職位，至為歡迎。（請參照下列方式用書面函寄該刊，至該報總編輯部）

工人世界 一版收  
此稿服務 完全免費。

★★★  
 英大威德招貝榮  
 特南影泰西德

南洋 新光 普慶

今天五場  
 連日狂滿

戰血膽日七十六

南特威德  
 斯派協製  
 拉家軍助

戰戰戰  
 面面面  
 通通通  
 直直直  
 戰戰戰  
 面面面  
 通通通  
 直直直

七十六日膽血戰

七彩虹瀾銀幕

**銀都 珠江**  
**早請場**  
波里士希寶西  
寶蓮 貴麗 合演  
莎蓮 貴麗 合演  
數萬員演  
發吳公美  
行春司司

# 映献<sup>盛大</sup>期下

佐佐木

WILLIAM V. PETERSON PRODUCTIONS • A RICHARD LASKER FILM  
ROYAL FLUSH  
20th ANNUAL FOX

邊個話我傻

天明開始  
特別選映三天



東方國賓  
域多利國華

# 差利卓靈

# 差利卓靈

是姜利卓別靈  
一生中最精彩  
的一部作品，  
未有看過「城  
市之光」，等  
如未曾真正看  
過電影！

滑稽  
突梯  
笑中  
有淚  
淚中  
有笑

光之市城  
CITY LIGHTS

香港 皇后 皇都 國泰 太平 太安

麗聲 黃金 金門 帝國 國際 油蔴 國寶 萬年 大光明 元朗 南灣

更遠  
更險  
更美

外景 雄渾 招式 爽辣 橋段 脫俗

勝於 創於 新

絕無 熱口 熱面 的感 覺  
真賞 係我 最高 五場  
今天 全綫 半時12鐘早

皇家 聖手

高攀 世界屋脊  
茅瑛 陳星 譚道良

# THE HIMALAYAN



但許久也沒聽到陳太的馬蹄聲。

阿蘭道：「今晨，是我的太太自己打發了東西。」

四 她帶門中地帶

來的這道地帶麼？怎麼一勾指功夫，分明就出手就把劍殺了，可見這人的功夫，真得！

他明白，這道關乃是她帶門的地帶，豈會沒有守衛，這分明是帶門下的先期，那兩個女人在不能擔住的人便是因在這下面，大概是想不到有不能擔住上便是。

他靜聽了，會，奇怪，下面竟沒聲響，但不到半響功夫，最下面一層却又傳來兩聲吶喊，很響，是嬌嬌聲響。

是了，還是那人落下，用兵刃攔開了，對劍發射的聲響。

先前在他腳下，那一聲兵刃交鳴之聲，將下面的門必然震落了，但並未現身出來，仍然藏在暗處，看來這道地帶，門的真是劍練有素，外來的人始終在暗處，只要身形一現，便會遇，果然厲害，否則便是凡的武功，否則這道關入進地帶門的根本不成。

客海漁。

他心中憤憤一響，當因那兩聲吶喊，雖低，但分明是女子的聲音，會不會就是他身的兩個姑娘？他可是不關心的，不是因為不關心心，否則這道關兩個姑娘對他小心的，而是知道她二人從，便因他不自觉地將門，立即翻身到了屋上，再迅速順着那石壁滑下，他早已把周圍打量了，除非是這般下，才會不被外人發現，但他尚未下地，相距地尚有八九尺，忙不迭從，貼在石壁上。那石壁有如，隔面平滑如鏡，若那劍功近年增進了不，也難以傍身上。

是那那間，下面地帶轉出了兩個姑娘來，那天色太黑了，他又是在上望，是以睜出了，來，只能看出兩人的身，是女子而已。

(一一九)

他自然要幫公來了，他的名義是執行廠丈夫身份協助她一臂，日子久了，胡佐治對然就扣住了。

金福亞哥也不過簽署一些文件。回去不了，他們倒要到外邊遊玩的時間多了。

是梅花別墅，新型別墅已開始建築了。多每天來為資工區灌漿。

部門的，有幾位負責工程事宜，連什麼大廈有經驗，前時，便建成了一座金域別墅。

金小姐的，金小姐大權在握，人們可以放對金小姐不盡力，何況還有一個精明的機密中，並沒有傳出謠言，只是大家心中有不是好客。

車來到工地了，看看別墅的工程進行，他們

阿丁道：「今回，又是你的小女兒打破東西嗎？」

阿陳道：「聽陳便知道了。」

只聽得陳太太在廚房內破口大罵，鬧得狠兇，罵許久也不停止。

阿陳對阿丁道：「這是大女兒打破了東西，所以，我太太便會不停的罵她，因不是小女兒打破了東西，這是大女兒打破了東西呀！」

過了幾日，阿丁又到阿陳家中吃晚飯了，飯後，他與阿陳在客廳中間談。這時，廚房又傳出打破東西的聲音。

阿丁道：「今回，是誰打破東西呢？」

阿陳道：「聽陳便知道了。」

但許久也沒聽到陳太太的馬聲。  
阿蘭道：「今兒，是我的太太自己打死了東西。」

四 地獄門中地獄

來的這是甚麼人？怎麼一句話功夫，分明是出手就把狗咬了。可見這人的功夫真得！  
他明白，這該當乃是地獄門的根株實地，豈會沒有名號，這分明是守衛在下層。先前那兩個鬼不到不能夠擁住上層的是因在這下面，大概是想不到有人能從縫隙上便罷。

他靜聽一會，忽低下下面又發覺有聲響，但不響不響一聲，竟下陷一下卻又變為柔滑，但

不該年長得這等聰明。一面一層一層的剝開來，剝到那裏，

跟着一聲驚呼道：

「是了！這是那人落下，用兵刃擱開一對劍發射的箭筒。」

先前在他脚下，那一面生角交錯之鏢靶下面的人必然寫着，

下面的八人必然寫着，

然而親身出陣，仍舊被

然在暗處。看來這地獄

來的便是始終有素。外

門的人始終在明處。口

要成形一個？便會遇過

，聚形厲毒，除非是那

凡的武功，否則豈能

入這地獄門的根本取

他心中憤慨，一難

皆因那兩聖姑一樣

低，但分明是女子的

普，他不會就是他所

的那個姑娘？他可不

不關心了？不是因為

兩個姑娘對他小兒心

，而是知道她二人從

而大罵着。

立即驅身到了旗上

再迅速順着那石壁滑下。

他早已把周邊打量得清，除非是這般放下，

才，才會不被被人發現。但是他俯下來地，相距地墻不過數尺，忙不迭按一腳田垌氣，堪堪撐住不

貼在石壁上。那石壁有如城垣，豈僅撐住不足

足，簡直平滑如鏡，若非他氣功近年增進了不

，也難以傍身而已。

是那別那間，下面竟轉出了兩個姑娘過來

來！天色太黑了，他又從上望下去，是以睜目而出。

但，只能看出兩人以巾包裹，是女子而已。

(一一九)







門。按月C  
工793479  
五717360  
畢業生誠特名徵補習數  
理化及各科五時後習  
一四二四七八六 歐陽  
猪病魚上617氏  
另募忠烈狗十六元  
贈送日六一七〇四二  
斷症新近寄本報價  
105號合約見不合于

政府退休人員優先錄用  
有意來信請開夏道  
一號四樓麗和國合作社  
五度能刻苦耐勞勤奮  
向上對外工作有興趣者  
辦工時間電工  
曾小姐治  
合編履歷函九龍郵箱  
七八五號

到身位道一號十樓  
 仙洞安九字李小姐洽  
 (接見時間9時至6時)  
 薪有文月就具  
 具靈性雙請報  
 需精男有本  
 高  
 專業拉製一天  
 彩色天綫各種  
 金蘭電業 5802638

**鉗**  
專利品電  
鉗位自  
K 68434  
夜間假其

**一**  
**P**  
運奇企

**萬能氏**

華下

106  
103  
105  
111  
112  
110  
117  
111  
112  
130  
130  
130  
130  
130  
130  
130

荷李活道總社信箱號

|   |    |
|---|----|
| 碼 | 13 |
|   | 18 |
|   | 29 |
|   | 29 |
|   | 30 |
|   | 30 |
|   | 30 |
|   | 31 |
|   | 31 |
|   | 32 |
|   | 33 |







